
СОДЕРЖАНИЕ

1	Описание и работа прибора, а также его составных частей	5
1.1	Назначение прибора.....	5
1.2	Технические характеристики прибора.....	5
1.3	Стандартный комплект поставки	7
1.4	Назначение преобразователей	7
1.5	Состав изделия	8
1.5.1	Преобразователь У1	10
1.5.2	Преобразователь Д1С	10
1.6	Устройство и работа	11
1.6.1	Режимы работы	11
1.6.2	Принцип измерения динамическим методом (Либа)	12
1.6.3	Принцип измерения контактно-резонансным методом	12
1.7	Средства измерения, инструмент и принадлежности	13
1.8	Маркировка и пломбирование	13
1.9	Упаковка	13
2	Использование по назначению	14
2.1	Эксплуатационные ограничения	14
2.2	Подготовка прибора к использованию	14
2.2.1	Внешний осмотр	14
2.2.2	Установка элементов питания	14
2.2.3	Подключение преобразователя.....	15
2.3	Использование прибора.....	15
2.3.1	Подготовка объекта контроля.....	15
2.3.2	Включение	17
2.3.3	Зарядка аккумуляторов.....	18
2.3.4	Проведение измерений с использованием ультразвукового преобразователя У1	18
2.3.5	Проведение измерений с использованием динамического преобразователя Д1С	22
2.3.6	Режимы измерений	24
2.3.7	Калибровка	28
2.3.8	Настройки	34
2.3.9	Архив.....	34
2.3.10	Карта памяти	35
2.3.11	Информация.....	36
2.3.12	Фотофиксация измерений	36
2.3.13	Подключение прибора к ПК	38
3	Техническое обслуживание изделия и его составных частей	43
3.1	Меры безопасности.....	43

3.2 Поверка	43
3.2.1 Операции и средства поверки	43
3.2.2 Внешний осмотр	44
3.2.3 Опробование	44
3.2.4 Определение основной погрешности прибора по шкале HRC	44
3.2.5 Определение основной погрешности прибора по шкале HB	45
3.2.6 Определение основной погрешности прибора по шкале HV	45
3.2.7 Оформление результатов поверки	46
3.3 Гарантийные обязательства	46
3.3.1 Базовая гарантия	46
3.3.2 Расширенная гарантия	46
3.3.3 Гарантия на отремонтированные или замененные детали	46
3.3.4 Изнашивающиеся элементы	46
3.3.5 Обязанности владельца	47
3.3.6 Ограничения гарантии	48
3.3.7 Другие случаи, не подпадающие под гарантию	48
3.3.8 Гарантии и потребительское законодательство	48
3.4 Техническое обслуживание прибора	49
4 Текущий ремонт	51
5 Хранение	51
6 Транспортирование	51
7 Утилизация	52

**Внимание!**

Пожалуйста, внимательно прочтите настоящее руководство по эксплуатации перед использованием твердомера NOVOTEST Т-УДЗ.

Руководство по эксплуатации (далее по тексту – РЭ) включает в себя общие сведения, предназначенные для ознакомления обслуживающего персонала с работой и правилами эксплуатации изделия – твердомера NOVOTEST Т-УДЗ (далее по тексту – прибор или твердомер). Документ содержит технические характеристики, описание конструкции и принципа действия, а также сведения, необходимые для правильной эксплуатации изделия. Перед началом работы необходимо ознакомиться с настоящим руководством, так как эксплуатация прибора должна проводиться лицами, ознакомленными с принципом работы и конструкцией прибора.

Правильное и эффективное использование прибора контроля требует обязательного наличия:

- методики проведения контроля;
- условий проведения контроля, соответствующих методике контроля;
- обученного и изучившего руководство по эксплуатации пользователя.

Предприятие-производитель оставляет за собой право производить не принципиальные изменения, не ухудшающие технические характеристики изделия. Данные изменения могут быть не отражены в тексте настоящего документа.

Комплект поставки прибора включает эксплуатационную документацию в составе настоящего руководства по эксплуатации и паспорта на прибор.

Настоящее РЭ распространяется на все модификации прибора: Т-УДЗ, Т-УЗ, Т-ДЗ.

Термины, использованные в руководстве по эксплуатации:

Твердомеры металлов – приборы, применяющиеся для проведения контроля твердости детали, без разрушения ее структуры.

Твердость – свойство материала оказывать сопротивление упругой и пластической деформации или разрушению при внедрении в поверхностный слой материала другого, более твердого и не получающего остаточной деформации тела – индентора.

Индентор – элемент прибора для измерения твёрдости, вдавливаемый в испытываемый материал. Для изготовления инденторов часто используются алмаз, твёрдые сплавы, закаленная сталь.

Модуль Юнга (модуль продольной упругости) – физическая величина, характеризующая свойства материала сопротивляться растяжению, сжатию при упругой деформации.

Метод Либа – для измерения твёрдости используется метод отскока бойка (измеряется соотношение скоростей бойка до и после удара).

Контактно-резонансный метод – заключается в фиксации степени изменения (затухания) частоты колебаний стержня с закрепленным на конце индентором при внедрении в поверхность образца. Чем мягче металл, тем больше глубина проникновения индентора и, соответственно, площадь его контакта с металлом, тем выше степень затухания частоты колебаний (в ультразвуковом диапазоне).

Фильтр Калмана – эффективный рекурсивный фильтр, оценивающий вектор состояния динамической системы, используя ряд неполных и зашумленных измерений.

Медианный фильтр – один из видов цифровых фильтров, широко используемый в цифровой обработке сигналов для уменьшения уровня шума. Медианный фильтр является нелинейным КИХ-фильтром. Медианная фильтрация – эффективная процедура обработки сигналов, подверженных воздействию импульсных помех.

1 ОПИСАНИЕ И РАБОТА ПРИБОРА, А ТАКЖЕ ЕГО СОСТАВНЫХ ЧАСТЕЙ

1.1 Назначение прибора

Прибор предназначен для измерения твердости:

- металлов и сплавов по шкалам твердости Роквелла (HRC), Бринелля (HB) и Виккерса (HV), Либса (HL), Шора (HS) и др.;
- поверхностного слоя металла, подвергнутого наплавлению, напылению, механической, термической и другим видам поверхностной обработки металла;
- чугунов, нержавеющей сталей и сплавов из цветных металлов, используя режим калибровки на нестандартных образцовых мерах твердости;
- измерения предела прочности (σ_B) на растяжение изделий из углеродистых сталей перлитного класса путем автоматического пересчета со шкалы твердости Бринелля (HB), в соответствии с ГОСТ 22791-77.

Твердомер позволяет проводить экспресс-анализ твердости изделия непосредственно на месте эксплуатации или производства изделия в цеховых, лабораторных и полевых условиях, например, в машиностроении, металлургии, энергетике, судостроении и железнодорожном транспорте, в авиакосмической и нефтегазовой отрасли, ремонтно-монтажных и сервисных организациях и т.д.

Объектами измерений могут быть: сосуды давления различного назначения (реакторы, парогенераторы, коллекторы, котельные барабаны, газгольдеры и др.), роторы турбин и генераторов, трубопроводы, прокатные валки, коленчатые валы, шестерни, детали различных транспортных средств, промышленные полуфабрикаты (отливки, поковки, листы) и т.д.

Также твердомер может быть применен для:

- оценки стабильности технологических процессов (обработка изделий, сварка и т.д.);
- диагностики оборудования, с целью оценки его остаточного безопасного ресурса (контроль твердости трубопроводов, котлов и т.д.);
- оценки качества проведенных ремонтных работ;
- оценки качества термической обработки.

1.2 Технические характеристики прибора

Твердомер NOVOTEST Т-УДЗ представляет собой портативный прибор, выполненный в ударопрочном корпусе (со специальным защитным силиконовым бампером-чехлом для сложных условий эксплуатации) внутри которого размещена плата с электронными компонентами и аккумуляторы. Основные характеристики прибора представлены в табл. 1.1. В табл. 1.2 приведены диапазоны измерений, а в табл. 1.3 – характеристики преобразователей.

Таблица 1.1 – Основные характеристики прибора

Габаритные размеры, мм	180x80x35
Питание от трех NiMH аккумуляторных батарей или элементов питания типа АА	по 1,2 В
Сила тока питания, не более, мА	100
Время непрерывной работы, не менее, ч	10
Масса электронного блока с батареей, не более, г	250
Рабочий диапазон температур, °С	от -20 до +40
Влажность воздуха, не более, %	от 30 до 80

Таблица 1.2 – Диапазон измерений и пределы основной допускаемой погрешности

Шкала твердости	Диапазон измерения	Погрешность	
		У1	Д1С
Роквелл, HRC	От 20 до 70	±2	±2
Бринелль, HB	от 90 до 150	±10	±10
Бринелль, HB	от 150 до 650		±15
Виккерс, HV	от 240 до 500	±15	±15
Виккерс, HV	от 500 до 940		±20
Либа, HL	от 300 до 800	–	±4
Шор, HS	от 30 до 100	Нормируется при градуировке	
Предел прочности σ_b (справочный) ГОСТ 22761-77, МПа	от 370 до 1500	Нормируется при градуировке	

Таблица 1.3 – Характеристики преобразователей

Тип преобразователя	У1 (98 Н)	У1 (50 Н)	У1 (10 Н)	Д1С
Габаритные размеры	Ø30x140	Ø30x140	Ø30x140	Ø20x145
Масса, г, не более	250	250	250	130
Шероховатость измеряемой поверхности, Ra	3,2	2,5	1,5	3,2
Радиус кривизны измеряемой поверхности, мм	5	5	5	10
Масса контролируемого изделия, не менее, кг	0,1*	0,1*	0,1*	5*
Толщина контролируемого изделия, не менее, мм	1,5*	1*	0,8*	12*
Нагрузка, кгс	10	5	1	-

* и менее при использовании рекомендаций по проведению измерений твердости легких и тонких образцов.

Прибор соответствует: ASTM A956 «Динамический метод измерения твердости Либа»; ASTM A 1038 «Ультразвуковой метод измерения твердости».

Прибор соответствует климатическому исполнению УХЛЗ.1 по ГОСТ 15150-69.

Защита корпуса

Степень защиты корпуса прибора от проникновения твердых тел и воды соответствует IP 54 по ГОСТ 14254.

Наработка на отказ

Средняя наработка на отказ прибора без учета показателя безотказности преобразователей не менее 6000 ч.

Срок службы

Полный средний срок службы прибора не менее 10 лет.

Критерий предельного состояния – экономическая нецелесообразность восстановления работоспособного состояния составных частей прибора ремонтом.

1.3 Стандартный комплект поставки

– Блок обработки информации	1 шт.
– Преобразователь Д1С	Наличие – согласно заказу
– Преобразователь У1 (98 Н)	Наличие – согласно заказу
– Преобразователь У1 (50 Н)	Наличие – согласно заказу
– Преобразователь У1 (10 Н)	Наличие – согласно заказу
– Батарея аккумуляторная	3 шт.
– Устройство зарядное	1 шт.
– Кабель связи с компьютером	1 шт.
– Футляр	1 шт.
– Руководство по эксплуатации НТЦ.ЭД.Т-УДЗ.000 РЭ	1 шт.
– Паспорт НТЦ.ЭД.Т-УДЗ.000 ПС	1 шт.
– Дополнительная комплектация:	
– Меры твердости (МТР-1, МТБ-1, МТВ-1, МТСР-1)	Под заказ
– Аккумуляторная шлифовальная машинка	Под заказ

*По желанию заказчика комплект поставки может быть расширен дополнительным оборудованием или деталями. Точная информация о комплекте поставки указана в паспорте прибора.

1.4 Назначение преобразователей

Преобразователь Д1С (рис. 1.1, Д1С) – Измерение твердости динамическим методом. Предназначен для измерения твердости крупногабаритных объектов, а также крупнозернистых материалов.

Преобразователь У1 (рис. 1.1, У1) – Измерение твердости контактно-резонансным методом. Использование алмазного индентора позволяет устанавливать датчик прецизионно в любую крошечную точку, а также оставляет малозаметный отпечаток, что делает измерение преобразователем У1 наименее разрушающим.

Преобразователь великолепно подходит для решения следующих задач: измерение твердости изделий сложной формы, мелкозернистых материалов, термообработанных материалов, тонких слоев и покрытий, деталей с поверхностной закалкой, тонкостенных труб, маленьких деталей и т.д.

В табл.1.4 указаны особенности преобразователей типа У1.



Рисунок 1.1 – Типы преобразователей

Таблица 1.4 – Особенности и применения преобразователей типа У1

Модель	Нагрузка	Особенности	Основные применения
У1 (98Н)	98Н (10 кг)	Основной тип преобразователя для решения большинства задач измерения твердости. Для проведения измерения необходимо приложить нагрузку 10 кг (задается автоматически преобразователем). Малые требования к чистоте поверхности.	<ul style="list-style-type: none"> – Термообработанные и цементированные детали. – Измерение в канавках, на зубьях, в пазах, на радиусных поверхностях. – Измерение на лопатках, на внутренней поверхности труб, отверстий.
У1 (50Н)	50 Н (5 кг)	Основной тип преобразователя для решения большинства задач измерения твердости. Для проведения измерения необходимо приложить нагрузку 5 кг (задается автоматически преобразователем). Средние требования к чистоте поверхности.	<ul style="list-style-type: none"> – Термообработанные и цементированные детали, например, валы, турбины, шестерни, зубья, сварные швы, зоны термического влияния. – Измерение в канавках, на зубьях, в пазах, на радиусных поверхностях. – Измерение на лопатках, на внутренней поверхности труб, отверстий.
У1 (10Н)	10 Н (1 кг)	Преобразователь с уменьшенной нагрузкой - предназначен для измерения твердости изделий с повышенными требованиями к размеру отпечатка (шлифованные, полированные поверхности), для измерения твердости поверхностных упрочненных слоев. Для проведения измерения необходимо приложить нагрузку 1 кг. Более требователен к чистоте поверхности, по сравнению с У1 (50Н).	<ul style="list-style-type: none"> – Азотированные и цементированные поверхностные слои прессформ, штампов, матриц, тонкостенные детали. – Подшипники, боковые поверхности зубьев, пилы. – Измерение твердости упрочняющих покрытий. – Измерение на лопатках, на внутренней поверхности труб, внутри отверстий.

1.5 Состав изделия

Конструкция прибора состоит из электронного блока, выполненного из ударопрочного ABS пластика и помещенного в защитный силиконовый чехол, а также из подсоединяемых с помощью разъема преобразователей. Разъемное соединение расположено на верхней торцевой поверхности корпуса, также там расположен miniUSB разъем, который используется для подключения прибора к ПК или зарядке аккумуляторов. Клавиатура управления находится на передней панели, на которой также расположен контрастный цветной LCD/TFT дисплей. В нижней задней части корпуса прибора под крышкой, закрепленной на резьбовом соединении с помощью двух винтов, находится отсек размещения батареи, в который устанавливаются элементы питания (аккумуляторы) (рис. 1.2.). На рис. 1.3 представлена клавиатура управления прибором.



1 – защитный чехол; 2 – контрастный цветной LCD/TFT дисплей; 3 – аккумулятор типа NiMH; 4 – клавиатура управления; 5 – отсек для батарей; 6 – электронный блок; 7 – разъем для подключения преобразователей; 8 – вспышка; 9 – фотокамера; 10 – разъем miniUSB; 11 – крышка; 12 – резьбовое соединение для закрепления крышки.

Рисунок 1.2 – Твердомер NOVOTEST Т-УДЗ

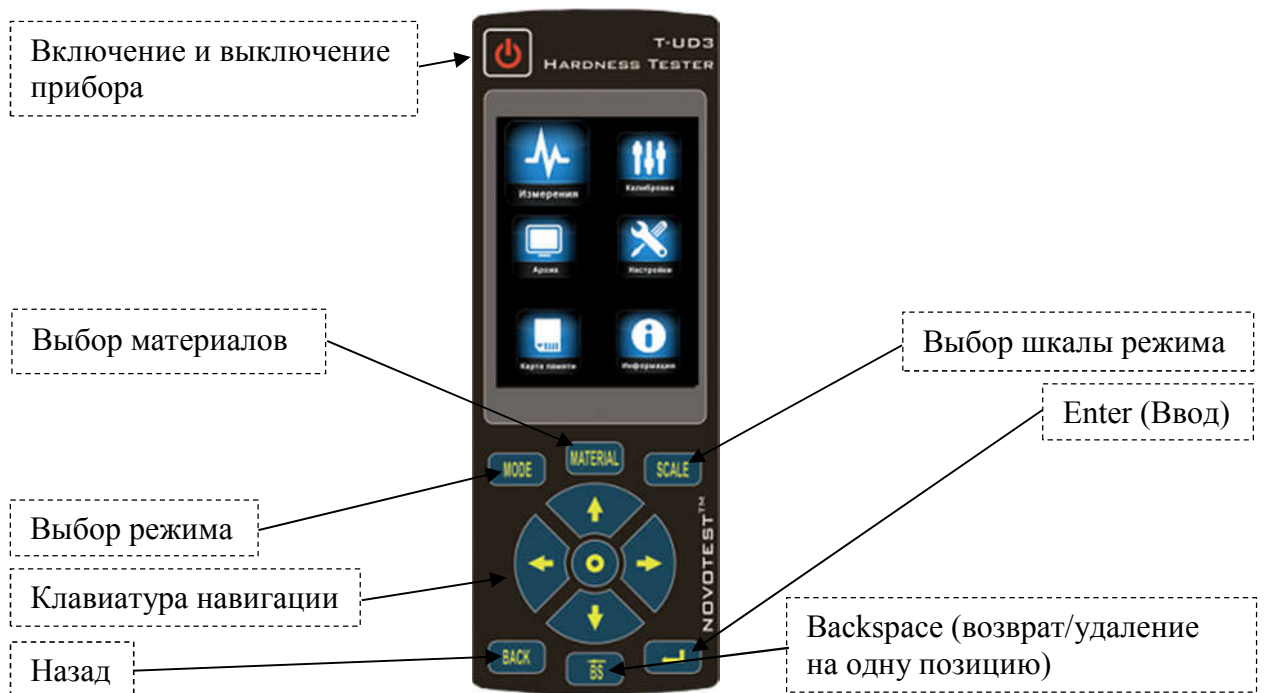
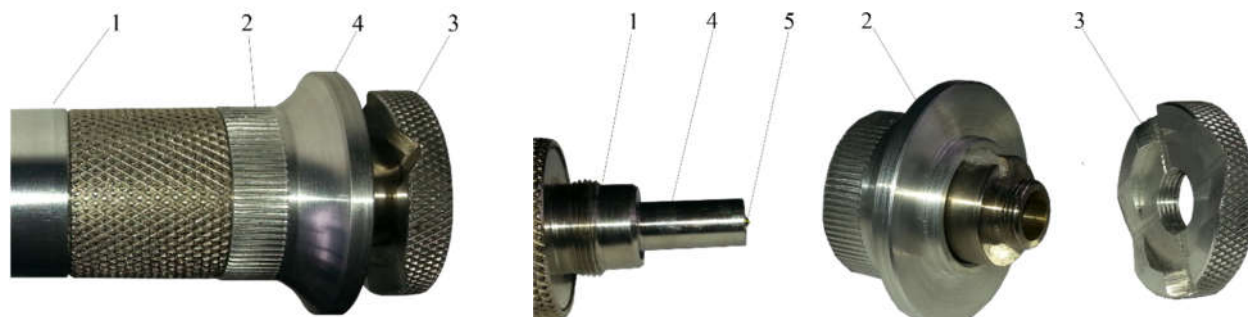


Рисунок 1.3 – Кнопки управления и их функциональное назначение

1.5.1 Преобразователь У1

Конструкция преобразователя представлена на рис. 1.4. Преобразователь имеет специальную съемную разборную насадку с двусторонней упорной шайбой. Упорная шайба обеспечивает удобство позиционирования преобразователя относительно изделия и прижима при проведении измерений.



1 – корпус; 2 – съемная разборная насадка;
 3 – съемная двусторонняя упорная шайба;
 4 – упорная юбка.

1 – корпус; 2 – съемная разборная насадка;
 3 – съемная двусторонняя упорная шайба;
 4 – центровочная трубка; 5 – алмазный наконечник.

Рисунок 1.4 – Внешний вид преобразователя У1

Одна сторона шайбы плоская, на другую нанесены призматические пазы, предназначенные для удобства измерения твердости на цилиндрических изделиях различных диаметров. Преобразователь со снятой насадкой используется для проведения измерения твердости в узких и труднодоступных местах.

Для проведения измерения твердости на плоских поверхностях шайбу на насадке преобразователя необходимо установить плоской стороной к поверхности изделия, а для проведения измерения твердости на цилиндрических поверхностях шайбу на насадке преобразователя необходимо установить стороной с призматическими пазами к изделию.



Внимание!

Для обеспечения лучшей плавности хода съемных разборных насадок они притираются индивидуально к каждому преобразователю. Замена насадок преобразователей недопустима.

1.5.2 Преобразователь Д1С

Преобразователь Д1С имеет встроенный механизм взведения пружины ударника, что делает его наиболее эргономичным и удобным в работе. Взведение пружины обеспечивается перемещением верхней части корпуса преобразователя вниз, после чего преобразователь можно установить на объект контроля и произвести измерение.



Внимание!

Запрещено приводить в действие спусковой механизм преобразователя в «воздухе».



Рисунок 1.5 – Внешний вид преобразователя Д1С

1.6 Устройство и работа

От выбранного типа подсоединенного преобразователя зависит принцип работы прибора.

При использовании преобразователя Д1С измерение твердости производится динамическим методом Либа, а при использовании преобразователя У1 – контактно-резонансным методом.

Динамический метод измерения твердости применяется для контроля:

- твердости объектов массой более 5 кг и толщиной стенки более 10 мм;
- твердости на массивных изделиях, изделиях с крупнозернистой структурой, кованных и литых изделиях;
- твердости, если требуется минимальная подготовка поверхности объекта контроля.

Контактно-резонансный метод измерения твердости применяется для контроля:

- твердости объектов с малой массой и толщиной стенки;
- твердости на изделиях с глянцевой поверхностью (если предъявляются требования к минимальной величине отпечатка);
- твердости поверхностного упрочненного слоя на объекте контроля.

1.6.1 Режимы работы

Твердомер работает в следующих режимах:

1. «ИЗМЕРЕНИЯ»:

- режим основных шкал (HRC, HRB, HB, HV, HS, HL, MPA);
- режим пользовательских (U1, U2, U3);
- режим измерения твердости основных материалов (сталь, легированная сталь, нержавеющая сталь, серый чугун, высокопрочный чугун («ШАР. ЧУГУН»), алюминий, латунь, бронза, медь);
- режим измерения твердости пользовательских материалов («ПОЛЬЗ. 1», «ПОЛЬЗ. 2»);
- режим «ГРАФИК»;
- режим «ГИСТО.»;
- режим «СТАТИСТИКА»;
- режим «ИНТЕЛЛЕКТ»;
- режим «СИГНАЛ».

2. «КАЛИБРОВКА»:

- однотоочечная;
- двухточечная.

3. «АРХИВ»:

- просмотр сохраненных измерений.

4. «НАСТРОЙКИ»:
 - «ДАТА»;
 - «ВРЕМЯ»;
 - «ЯЗЫК»;
 - «ФОТО»;
 - «ЯРКОСТЬ»;
 - «ПАЛИТРА»;
 - «ЗВУК»;
 - «РЕЗУЛЬТАТ»;
 - «ГРОМКОСТЬ»;
 - «АВТОВЫКЛЮЧЕНИЕ»;
 - «РЕТРО»;
 - «ВСПЫШКА»;
 - «ДОПУСК»;
 - «ФИЛЬТР»;
5. «КАРТА ПАМЯТИ»:
 - «СОХРАНИТЬ»;
 - «ЗАГРУЗИТЬ»;
 - «ОЧИСТИТЬ».
6. «ИНФОРМАЦИЯ»:
 - о дилерах;
 - о приборе.
7. Двусторонней связи с ПК:
 - передача данных;
 - передача настроек калибровки;
 - изменение интерфейса.

1.6.2 Принцип измерения динамическим методом (Либа)

Преобразователь динамического принципа действия (метод отскока) представляет собой отдельно выполненное устройство, связанное с электронным блоком при помощи кабеля.

Принцип измерения твердости основан на определении отношения скоростей удара и отскока бойка, находящегося внутри преобразователя. На конце бойка расположен твердосплавный шарик, непосредственно контактирующий с контролируемой поверхностью в момент удара. Внутри бойка находится постоянный магнит. Боек, после нажатия спусковой кнопки, при помощи предварительно взведенной пружины выбрасывается на измеряемую поверхность. При этом боек перемещается внутри катушки индуктивности и своим магнитным полем наводит в ней электродвижущую силу (ЭДС). Сигнал с выхода катушки индуктивности подается на вход электронного блока, где преобразуется в значение твердости выбранной шкалы и выводится на дисплей.

Данный метод особенно подходит для измерений твердости на массивных изделиях, изделиях с крупнозернистой структурой, кованных и литых изделиях.

Конструкция динамического преобразователя позволяет произвести большее количество измерений за единицу времени, а работа с ним не требует специальных навыков, таких как с ультразвуковым преобразователем.

1.6.3 Принцип измерения контактно-резонансным методом

Ультразвуковой преобразователь (метод ультразвукового контактного импеданса UCI) представляет собой отдельно выполненное устройство, связанное с электронным блоком при помощи кабеля.

Преобразователь в основе своей использует стальной стержень с алмазной пирамидой на конце, который является акустическим резонатором (вибратором) встроенного автогенератора

ультразвуковой частоты. При внедрении пирамиды в контролируемое изделие под действием фиксированного усилия калиброванной пружины происходит изменение собственной частоты резонатора, определяемое твердостью материала. Относительное изменение частоты резонатора преобразуется электронным блоком в значение твердости выбранной шкалы и выводится на дисплей.

Данный метод подходит для измерений твердости на изделиях различной массы и толщины и, особенно, на готовых изделиях с глянцевой поверхностью, поскольку оставляет минимально видимый отпечаток после измерений.

Конструкция ультразвукового преобразователя позволяет проводить измерения в труднодоступных местах (например, поверхность зубьев шестерен и пр.), а также на тонкостенных конструкциях (например, трубопроводах и пр.), которые невозможно измерить преобразователем динамическим.

Следует учитывать, что результат измерения контактно-резонансным методом зависит от модуля Юнга контролируемого изделия.

1.7 Средства измерения, инструмент и принадлежности

Работоспособность прибора оценивается путем проверки замера твердости на эталонных мерах твердости 2 разряда МТР-1, МТБ-1, МТВ-1 по ГОСТ 9031, меры твердости должны быть притерты к шлифовальной плите массой не менее 5 кг, через слой смазки ЦИАТИМ-221 (ГОСТ 9433) или консталина УТ по ГОСТ 1957. Несоответствие показаний прибора не должно превышать допускаемой погрешности (табл. 1.2). В случае превышения допустимой погрешности провести калибровку прибора согласно п. 2.3.7.

Регулировка и настройка прибора в случае обнаружения неисправностей должна производиться на предприятии-изготовителе.

1.8 Маркировка и пломбирование

На лицевую панель прибора наносится условное обозначение прибора с товарным знаком предприятия-изготовителя.

На задней панели, под крышкой батарейного отсека прибора наносится его серийный номер.

1.9 Упаковка

Электронный блок и преобразователь поставляются в упаковке (футляре), исключающем их повреждение при транспортировке.

Во избежание механического повреждения кабеля и разъемов прибора необходимо отключать датчик от прибора перед укладкой в упаковку.

2 ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПО НАЗНАЧЕНИЮ

2.1 Эксплуатационные ограничения

Эксплуатация прибора должна производиться в условиях воздействующих факторов и с учетом параметров контролируемых объектов в соответствии с оговоренными техническими характеристиками, также прибор необходимо использовать в рамках его технических характеристик.

К работе с прибором допускается обслуживающий персонал, ознакомленный с эксплуатационной документацией на этот прибор.

После транспортировки прибора к месту эксплуатации при отрицательной температуре окружающего воздуха, и внесении его в помещение с положительной температурой – следует во избежание отказа, вследствие конденсации влаги, выдержать изделие в упаковке не менее 6 часов.

2.2 Подготовка прибора к использованию

2.2.1 Внешний осмотр

Провести внешний осмотр прибора, убедиться в отсутствии механических повреждений электронного блока, преобразователя, разъема и соединительного кабеля.

2.2.2 Установка элементов питания

Установить элементы питания в отсек размещения батареи, для чего открутить два фиксирующих винта и снять крышку батарейного отсека. Элементы питания или аккумуляторы устанавливаются согласно указанной на приборе полярности (рис. 2.1). Закрыть крышку батарейного отсека и вкрутить винты на место.



Рисунок 2.1 – Установка элементов питания

2.2.3 Подключение преобразователя

С помощью соединительного кабеля подключить используемый преобразователь к разъему подключения преобразователей на электронном блоке. Подключите соединительный кабель так, чтобы красная точка на штекере и разъеме были на одной линии (рис. 2.2).



Рисунок 2.2 – Подключение преобразователя

2.3 Использование прибора

2.3.1 Подготовка объекта контроля

Подготовьте зону измеряемой поверхности изделия, удалив с нее влагу, загрязнения (масло, пыль и т.д.), смазку, окалину, окисную пленку, ржавчину. Зачистите шлифовальной машинкой или шкуркой и протрите ветошью поверхность в зоне измерения.

Шероховатость и радиус кривизны измеряемой поверхности, а также массогабаритные характеристики изделия должны соответствовать параметрам, указанным в технических характеристиках твердомера (табл. 1.3), учитывая тип преобразователя (ультразвуковой или динамический), используемого для проведения измерений.

На результаты измерений контактно-резонансным методом влияют не только свойства металла при пластической деформации, но и модуль Юнга (модуль упругости). Это влечет за собой необходимость проводить настройку прибора при работе с изделиями, имеющий модуль Юнга отличный от модуля Юнга конструкционных и углеродистых сталей.

Для определения наличия дополнительной погрешности сравнить результаты измерений с результатами измерений твердомером статического принципа измерения. Если разница результатов не превышает погрешности прибора, то это означает, что можно проводить измерения по характеристике, записанной в память прибора при поставке. Если погрешность измерения превышает требуемую, то необходимо провести двухточечную или одноточечную градуировку прибора на изделии или образце (см. п. 2.3.7).

Если изделие или мера твердости не удовлетворяют требованиям табл. 1.3 (масса и/или толщина), то прибор будет производить измерения с дополнительной погрешностью. Она будет тем больше, чем больше отклонение от указанных требований. Знак дополнительной

погрешности может быть, как положительный, так и отрицательный в зависимости от конкретных условий.

Причиной появления дополнительной погрешности является возникновение паразитных колебаний точки соприкосновения индентора с изделием в момент измерения. Это происходит из-за колебаний всего изделия, в случае если его масса мала, либо из-за прогиба изделия, если мала его толщина.

Для определения наличия дополнительной погрешности сравнить результаты измерений с результатами измерений твердомером статического принципа измерения.

Устранить дополнительную погрешность можно тремя способами.

Первый способ – произвести одноточечную или двухточечную коррекцию текущей пользовательской настройки в соответствии с п. 2.3.7. Применяется если дополнительная погрешность не более 15%, а результаты в серии измерений стабильны.

Второй способ – устранение паразитных колебаний путем зажатия изделия в тиски (масса тисков должна быть заведомо больше массы указанной в табл. 1.3). Для предотвращения повреждения изделия допускается применение накладных губок на тиски из более мягкого металла.

Третий способ (рекомендованный) – устранение паразитных колебаний путем притирания изделия к массивной шлифованной плите. Плита должна иметь шероховатость Ra не более 0,4 мкм, массу заведомо большую указанной в табл. 1.3, не плоскостность не более 0,005 мм, модуль Юнга материала, из которого изготовлена плита близкий к модулю Юнга изделия. Нижняя часть изделия должна быть плоско-шлифованной с шероховатостью Ra не более 0,4 мкм и не плоскостностью не более 0,005 мм. Для установки изделия на плиту на ее опорную поверхность наносят тонкий слой смазки ЦИАТИМ-221 по ГОСТ 9433 или УТ (консталин) по ГОСТ 1957. Изделие притирают к поверхности плиты таким образом, чтобы между поверхностями меры и плиты не было даже небольших пятен воздушных прослоек. Притирать необходимо достаточно плотно, чтобы изделие и плита образовали единую монолитную массу.

Также причиной появления дополнительной погрешности является отпечатки различной глубины. Величины этих глубин могут отличаться, в зависимости от измеряемой твердости (табл. 2.1). Рекомендуется измерять твердость слоя в 20 раз превышающий по толщине глубины отпечатка. По причинам, указанным выше, на результат измерения влияют свойства поверхностного слоя. Глубина проникновения индентора в материал существенно меньше, чем при измерениях приборами статического типа по Бринеллю и Роквеллу. Это может привести к несовпадению результатов измерений в случае наличия наклепа, обезуглероженного слоя, шлифовочных прижогов, мартенситных пятен.

Таблица 2.1 – Глубина отпечатков на изделиях в миллиметрах

Тип преобразователя	100НВ	187НВ	400НВ	60,7HRC
Д1	0,039	0,028	0,021	0,018
У1 (98 Н)	0,098	0,081	0,052	0,036
У1 (50 Н)	0,070	0,056	0,038	0,025
У1 (10 Н)	0,031	0,025	0,017	0,011

Наклеп может образовываться в поверхностном слое после токарной и фрезерной обработки, а также грубой шлифовки. Разница в твердости поверхностного слоя и сердцевины тем больше, чем мягче металл.

Обезуглероженный слой с пониженной твердостью образуется в результате высокотемпературной термической обработки. Это может быть закалка, нормализация, горячий прокат,ковка и т.д. Толщина этого слоя обычно не превышает 0,2 мм.

При термообработке сталей с хорошей прокаливаемостью на среднюю твердость в результате перегрева поверхности могут возникать пятна мартенсита с повышенной твердостью.

2.3.2 Включение


Включить прибор длительным нажатием клавиши «» на панели управления до появления кратковременной заставки на дисплее (рис. 2.3).



Рисунок 2.3 – Заставка

После этого прибор переходит в главное меню (рис. 2.4) или в режим «ИЗМЕРЕНИЯ» (если преобразователь подключен).



Рисунок 2.4 – Главное меню

Из главного меню можно попасть в:

1. «ИЗМЕРЕНИЯ»;
2. «КАЛИБРОВКА»;
3. «АРХИВ»;
4. «НАСТРОЙКИ»;
5. «КАРТА ПАМЯТИ»;
6. «ИНФОРМАЦИЯ».

После перехода в разделы, кроме «Информация», дисплей разделяется на две зоны: основную и информационную (верхняя часть дисплея).

В основной зоне находится рабочая область раздела, а в информационной приводятся сведения о заряде батареи, подключении прибора к ПК, подключении SD карты, а также о текущем времени.

Перед использованием прибора убедитесь, что в аккумуляторе достаточный уровень заряда. Полностью заполненный индикатор (зеленый) свидетельствует, что батарея заряжена на 100%. При отсутствии или недостаточности объема заряда (красный) произведите подзарядку батареи с помощью зарядного устройства или подключив прибор к ПК.

Длительное нажатие на клавишу «» приводит к выключению прибора.

2.3.3 Зарядка аккумуляторов

Для зарядки аккумулятора необходимо подключить блок питания из комплекта твердомера к разъему питания, расположенному на верхнем торце корпуса прибора. Во время зарядки прибор можно использовать.

Время полного заряда аккумулятора – 14 часов. Запрещается оставлять зарядное устройство во время заряда без наблюдения. Также прибор можно зарядить при подключении его к ПК.

Для исключения выхода из строя аккумуляторной батареи при длительном хранении необходимо проводить подзарядку аккумулятора с интервалом времени не менее 2 месяцев, даже если он не применялся.

2.3.4 Проведение измерений с использованием ультразвукового преобразователя У1

ОГРАНИЧЕНИЕ: Ограниченное применение для измерения изделий с крупнозернистой структурой (например, чугун) или массой менее 100 г, или толщиной менее 1 мм! Как правило, такие изделия необходимо притереть к массивной шлифованной плите.


1. Перед началом измерений необходимо подготовить объект контроля согласно п. 2.3.1.
2. Подключить ультразвуковой преобразователь У1.
3. Включить прибор длительным нажатием клавиши «».
4. Так как преобразователь уже подключен прибор сразу переходит в раздел «ИЗМЕРЕНИЯ» (рис. 2.5).



Рисунок 2.5 – Раздел «ИЗМЕРЕНИЯ»






5. Выбрать нужную шкалу твердости, для чего нажатием клавиши «» открыть меню выбора (рис. 2.6), где клавишами «» и «» выбрать нужную шкалу (Роквелла С (HRC), Бринелля (HB), Виккерса (HV), Роквелла В (HRB), Шора (HS), Либа (HL), измерения предела прочности (σ) на растяжение изделий из углеродистых сталей перлитного в соответствии с ГОСТ 22791-77 (МРА), пользовательскую (U1, U2, U3)).



Рисунок 2.6 – Выбор шкалы твердости

6. Выбрать нужный материал, из которого выполнен объект контроля, для чего нажатием клавиши «**MATERIAL**» открыть меню выбора (рис. 2.7), где клавишами «» и «» выбрать нужный материал (сталь, легированная сталь, нержавеющая сталь, серый чугун, высокопрочный чугун («ШАР. ЧУГУН»), алюминий, латунь, бронза, медь, пользовательский («ПОЛЬЗ. 1», «ПОЛЬЗ. 2»)).

Примечание: При поставке для преобразователя У1 записаны характеристики только стали, для остальных материалов их можно записать самостоятельно.

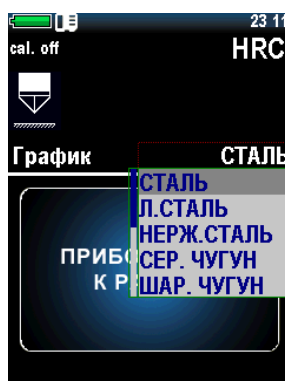




Рисунок 2.7 – Выбор материала

7. Выбрать нужный режим измерения (см. п. 2.3.6), для чего нажатием клавиши «**MODE**» открыть меню выбора (рис. 2.8), где клавишами «» и «» выбрать нужный режим («ГРАФИК», «ГИСТО.», «СТАТИСТИКА», «ИНТЕЛЛЕКТ», «СИГНАЛ»).

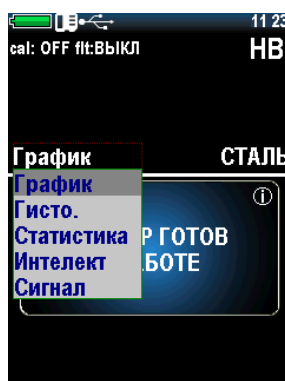


Рисунок 2.8 – Выбор режима измерения

- Установить преобразователь упорной шайбой на поверхность образца, удерживая его в районе упорной юбки как показано на рис. 2.9. а. Нажимая на упорную юбку двумя руками подвести алмазный наконечник преобразователя перпендикулярно к поверхности образца до касания (рис. 2.9, б) и не останавливаясь, плавно (примерно за 0,5 секунды), нажимая с усилием (5 кг, если преобразователь У1 (50Н)) на упорную юбку, вдавить алмазный наконечник в поверхность металла, не допуская покачивания (рис. 2.9, в).



Внимание!

Не допускается резкое нажатие, т.к. это может привести к превышению допустимого значения погрешности и сколу алмазного индентора.

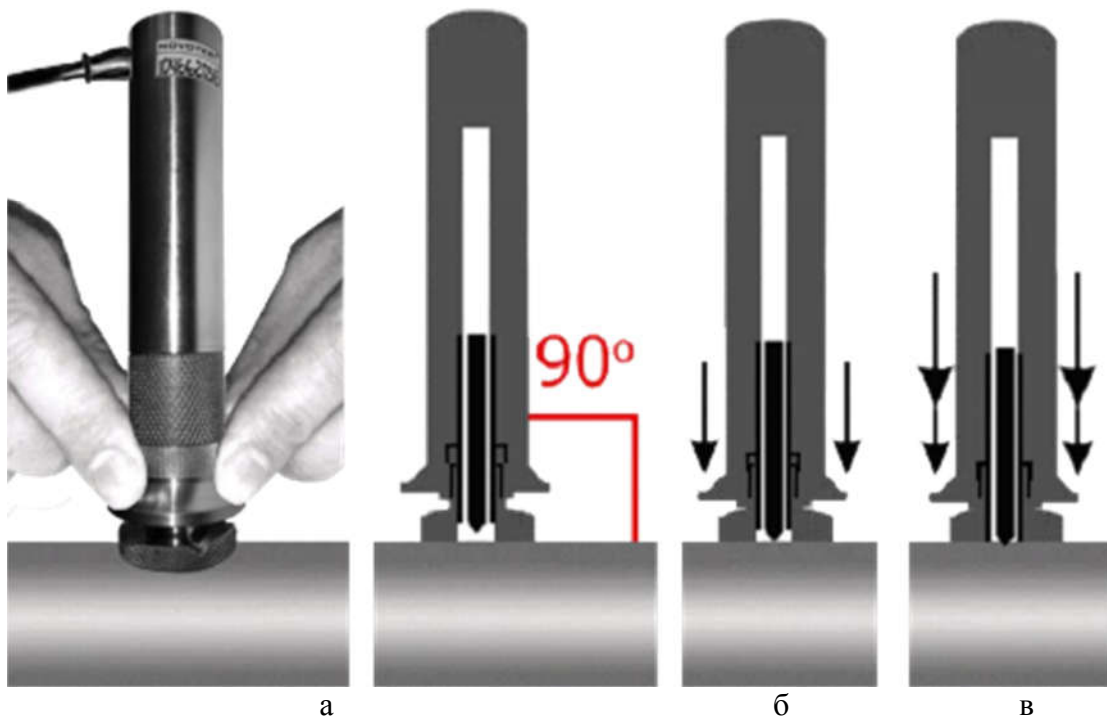


Рисунок 2.5 – Измерение преобразователем У1


Примечание: Заданное усилие создается встроенной внутрь преобразователя пружиной с нормируемым усилием.

- На дисплее отображается значение твердости (рис. 2.10). Результат измерения отображается на дисплее до следующего измерения.

Этот символ указывает на то, что алмазный индентор находится в контакте с объектом тестирования или устройства не готово к следующему измерению



Рисунок 2.10 – Дисплей после замера

10. После измерения, вы можете сохранить измерение (серию измерений) в архив, нажав клавишу «» (ВВОД).
11. На дисплее появляется клавиатура для ввода названия измерения (серии измерений) (рис. 2.11).

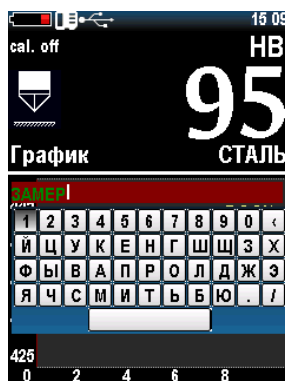




Рисунок 2.11 – Ввод названия сохраняемому измерению

12. Наведите курсор на нужный символ и нажатием клавиши «» выберете его. После окончания ввода названия нажмите клавишу «» для сохранения.
13. Если в настройках включен режим «ФОТО» (подробное описание режима «ФОТО» п. 2.3.12), то далее на дисплее будет предложено «СДЕЛАТЬ ФОТО» или «СОХРАНИТЬ БЕЗ ФОТО» (рис. 2.12).

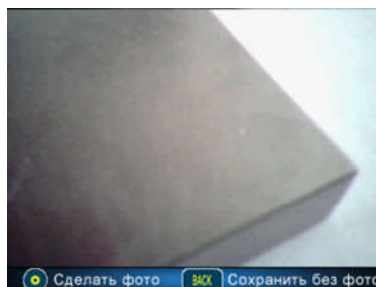













Рисунок 2.12 – Режим «ФОТО»

14. Нажмите клавишу «» для сохранения измерения без фото, либо нажмите клавишу «» для того, чтобы сделать фото.
15. Нажмите клавишу «» для сохранения с фото. Далее с помощью клавиш навигации «», «», «» и «» укажите место измерения, для сохранения снимка с указанием одной точки измерения (маркером) нажмите клавишу «», а чтобы при следующем измерении указать точку на этом же снимке нажмите клавишу «». Подтверждение сохранения указанной точки клавишей «» – сохраняет снимок без возможности добавить новую точку измерения (маркер).

Примечание: Расстояние между центром отпечатка и краем образца или соседнего отпечатка должно быть не менее 2,5 длины диагонали отпечатка.

2.3.5 Проведение измерений с использованием динамического преобразователя Д1С

ОГРАНИЧЕНИЕ: Ограниченное применение для измерения изделий массой менее 5-ти кг или толщиной менее 12 мм без проведения дополнительных операций с объектом контроля! Как правило, такие изделия необходимо притереть к массивной шлифованной плите.

1. Перед началом измерений необходимо подготовить объект контроля согласно п. 2.3.1.
2. Подключить динамический преобразователь Д1С.
3. Включить прибор длительным нажатием клавиши «».
4. Так как преобразователь уже подключен, прибор сразу переходит в раздел «ИЗМЕРЕНИЯ» (рис. 2.13).

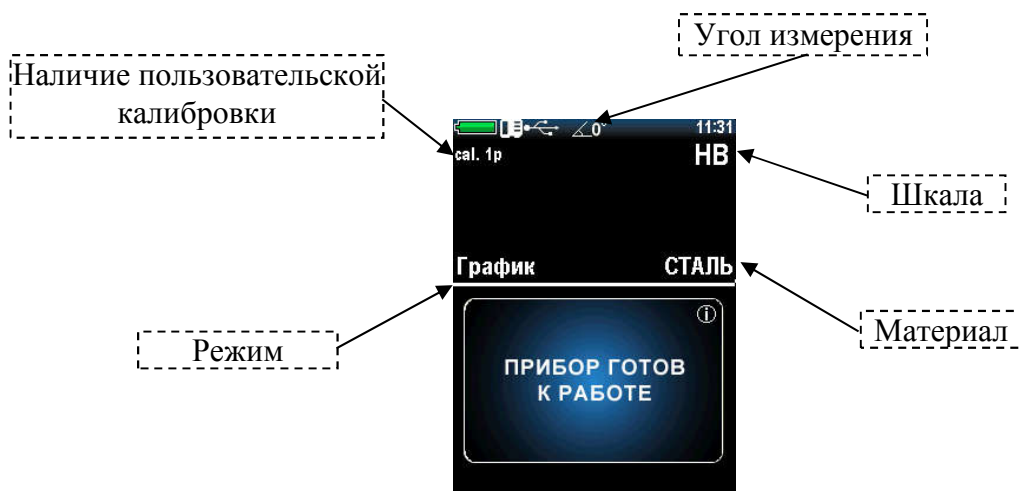













Рисунок 2.13 – Раздел «ИЗМЕРЕНИЯ»

5. Выбрать нужную шкалу твердости, для чего нажатием клавиши «» открыть меню выбора, где клавишами «» и «» выбрать нужную шкалу (Роквелла С (HRC), Роквелла В (HRB), Бринелля (HB), Виккерса (HV), Роквелла В (HRB), Шора (HS), Либа (HL), измерения предела прочности (σ_B) на растяжение изделий из углеродистых сталей перлитного в соответствии с ГОСТ 22791-77 (МРА), пользовательскую (U1, U2, U3)).
6. Выбрать нужный материал, из которого выполнен объект контроля, для чего нажатием клавиши «» открыть меню выбора, где клавишами «» и «» выбрать нужный материал (сталь, легированная сталь, нержавеющая сталь, серый чугун, высокопрочный чугун («ШАР. ЧУГУН»), алюминий, латунь, бронза, медь, пользовательский («ПОЛЬЗ. 1», «ПОЛЬЗ. 2»)).
7. Выбрать нужный режим измерения, для чего нажатием клавиши «» открыть меню выбора, где клавишами «» и «» выбрать нужный режим («ГРАФИК», «ГИСТО.», «СТАТИСТИКА», «ИНТЕЛЛЕКТ», «СИГНАЛ»).
8. Нажмите клавиши «» или «», чтобы установить угол измерения. Фиксированный угол отображается в верхней части дисплея (рис. 2.14). Угол 0 градусов соответствует вертикальному положению преобразователя, спусковой кнопкой вверх.

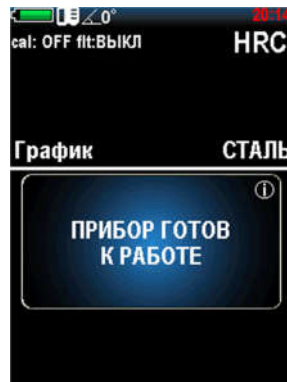


Рисунок 2.14 – Установка угла

9. Установить преобразователь к зоне измерения поверхности контролируемого изделия (рис. 2.15).



Рисунок 2.15 – Установка преобразователя

10. Одной рукой удерживая нижнюю часть корпуса преобразователя, а другой рукой – верхнюю часть корпуса, взвести пружину преобразователя перемещением верхней части корпуса преобразователя вниз (рис. 2.16).



Рисунок 2.16 – Взвод пружины преобразователя

11. Плавно нажать пальцем на спусковую кнопку в верхней части корпуса преобразователя (рис. 2.17). Следите, чтобы преобразователь не колебался и был надежно прижат к зоне измерения.



Рисунок 2.17 – Нажатие спусковой кнопки преобразователя

12. После нажатия спусковой кнопки и удара бойка в зону измерения на дисплее электронного блока появится измеренное значение твердости (рис. 2.18).



Рисунок 2.18 – Дисплей после замера динамическим преобразователем



Внимание!

Минимальное расстояние между точками измерений (отпечатками) должно быть не менее 3 мм. Повторные измерения в одной и той же точке не допускаются, т.к. дают завышенные показания твердости изделия из-за наклепа металла в зоне отпечатка.

2.3.6 Режимы измерений

Для выбора режима измерения перейдите в режим измерения и нажмите клавишу «**MODE**» (рис. 2.19). Устройство предложит вам следующие режимы измерений:

- График – режим построения графика;
- Гистограмма – режим построения гистограммы;
- Статистика – режим статистики;
- Интеллектуальный – режим фильтрации неверных измерений;
- Сигнал – режим отображения сигнала (только для динамического преобразователя).

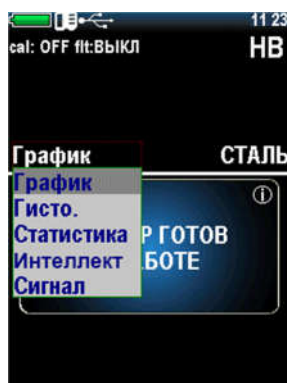


Рисунок 2.19 – Выбор режима измерения

Для выбора режима измерений, нажмите клавишу «».

2.3.6.1 График

В данном режиме, прибор отображает значение текущего измерения или среднего по серии измерений в виде графика (рис. 2.20), в зависимости от настроек в настройках меню.



Рисунок 2.20 – Режим графика

2.3.6.2 Гистограмма

Построение гистограммы по серии измерений (рис. 2.21).



Рисунок 2.21 – Режим гистограммы

2.3.6.3 Статистика

Режим статистики позволяет просматривать следующие параметры серии измерений:

- максимум;

- минимум;
- отклонение;
- среднее;
- коэффициент вариации случайной величины;
- количество измерений.

На рис. 2.22 приведен пример работы в режиме статистики, на котором в таблице указаны все параметры серии измерений.



Рисунок 2.22 – Режим статистики

2.3.6.4 Интеллектуальный режим

На точность измерения прибором влияют множество сторонних факторов, которые вносят дополнительную погрешность в измерения. Это может быть:

- дрожание руки;
- перемещение объекта контроля;
- пошатывание датчика;
- чистота поверхности;
- шероховатость поверхности.

Для ультразвукового датчика дополнительно:

- слишком короткое или длительное приложение нагрузки;
- слишком слабое или сильное прижатие датчика;
- практически полностью севший аккумулятор.

Интеллектуальный режим позволяет пользователю определить общую последовательность измерений. Выбираются первые три серии измерений, которые не превышают указанный допуск. После этого, следующие измерения, которые превышают заданный допуск, будут исключены из серии, и не будут учитываться при расчете среднего значения измеренной твердости из этой серии (рис. 2.23).

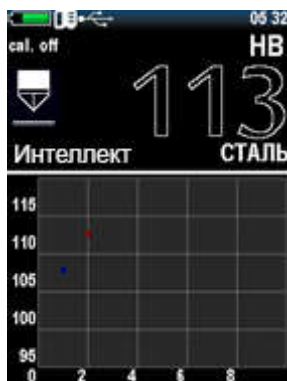


Рисунок 2.23 – Интеллектуальный режим

Заполненное белым цветом значение твердости означает, что устройство имеет фиксированную общую последовательность и интеллектуальный режим активен (рис. 2.24).

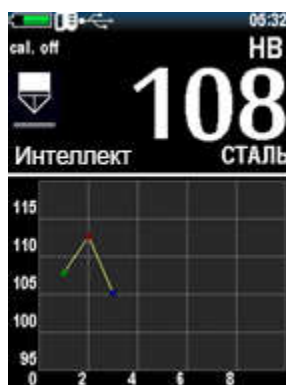


Рисунок 2.24 – Активный интеллектуальный режим

Чтобы установить допуск интеллектуального режима, перейдите в меню «Настройки», установите значения допуска в процентах от 1 до 10 (рис. 2.25).

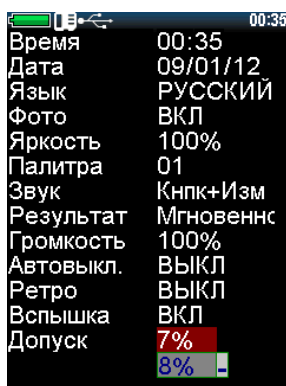


Рисунок 2.25 – Установка допуска для интеллектуального режима

Также, чтобы уменьшить влияние сторонних факторов в настройках прибора можно включить фильтр Калмана или Медианный фильтр.

Для того, чтобы показания прибора были наиболее точны нужно правильно подобрать фильтр для конкретного случая.

Фильтр Калмана

Фильтр Калмана является линейным фильтром, который используется для получения наиболее истинного значения. Также фильтр Калмана можно определить, как фильтр, дающий наименьшую среднеквадратическую ошибку.

Основная идея фильтра, в том, чтобы найти коэффициент К который скорректирует полученное значение так, чтобы оно минимально отличалось от реального.

Фильтра Калмана рекомендуется применять при измерении на изделии с неоднородной структурой, где могут наблюдаться скачки твердости, которые нужно учитывать при общей оценке твердости изделия. Фильтр Калмана позволяет уменьшить влияние внешних факторов на измерения, при этом не искажая скачки твердости.

Медианный фильтр

Медианный фильтр – это нелинейный фильтр, который применяется для сигналов подверженных воздействию импульсных помех.

Медиальный фильтр рекомендуется применять при измерении однородных изделий, в которых не должно быть скачков твердости. Если по причине внешних факторов преобразователем будет зафиксирован скачок фильтр будет сглаживать его до нормального значения.

2.3.6.5 Сигнал

Режим активен только для динамического преобразователя и показывает напряжение. М – представляет собой максимальное значение, которое соответствует сигналу (рис. 2.26).

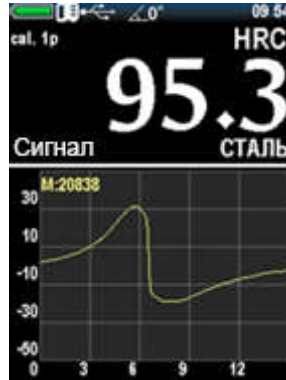


Рисунок 2.26 – Режим сигнала

2.3.7 Калибровка

2.3.7.1. Калибровка шкал

Для калибровки преобразователя необходимо 3 образца материала с известным значением твердости. Диапазон твердости должен быть шире, чем твердость материала, который будет измеряться в дальнейшем (значение должно быть максимальным или более, минимальным или менее и средним).

1. Выберите в главном меню режим «КАЛИБРОВКА». Каждая ячейка таблицы соответствует определенной шкале калибровки для определенного материала (рис. 2.27). Все калибровки могут быть откалиброваны для любых материалов и любых шкал, и разделены таким образом только для систематизации набора калибровок.

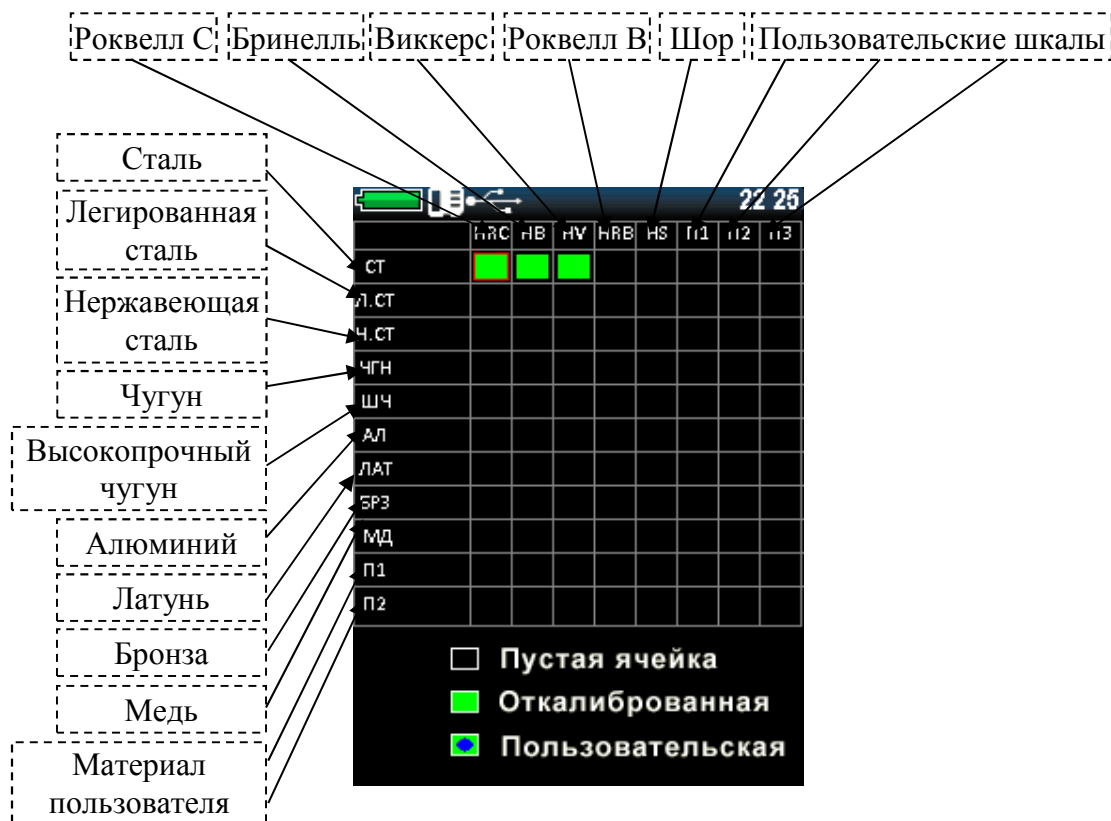


Рисунок 2.27 – Режим калибровки

2. С помощью клавиш навигации выберите ячейку для калибровки, например, HRC для стали (рис. 2.28).

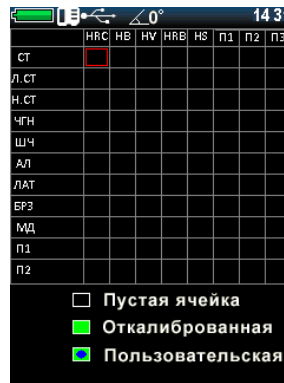



Рисунок 2.28 – Выбор ячейки для калибровки

1. Для выбора нажмите клавишу «», появится таблица (рис. 2.29). Устройство, делая измерения, получает номинальные коды, цель калибровки – это найти корреляционную зависимость между номиналом кода и значением твердости (построение функции зависимости).

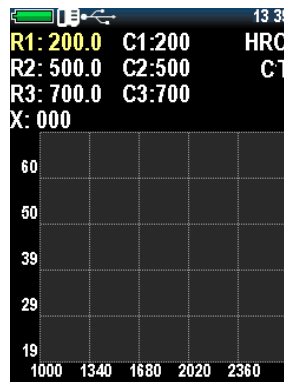






Рисунок 2.29 – Таблица калибровки

2. Чтобы начать калибровку, введите реальные значения твердости образцов нажатием клавиши «». Используя клавиши навигации «» и «» для установки реальных значений твердости, чтобы перейти на ввод следующего значения нажмите клавишу «» (рис. 2.30).

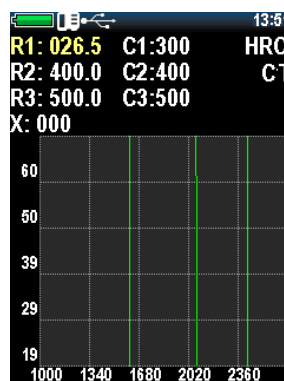




Рисунок 2.30 – Установка реальных значений твердости

- Для установки первого значения нажмите клавишу «» еще раз, затем клавишу «» для редактирования значения следующих образцов.
- Затем наведите курсор на значение твердости в соответствии с образцом, и сделайте не менее 5 измерений (рис. 2.31). Убедитесь, что значение х (текущее значение кода) не будет изменяться более чем на 3%.

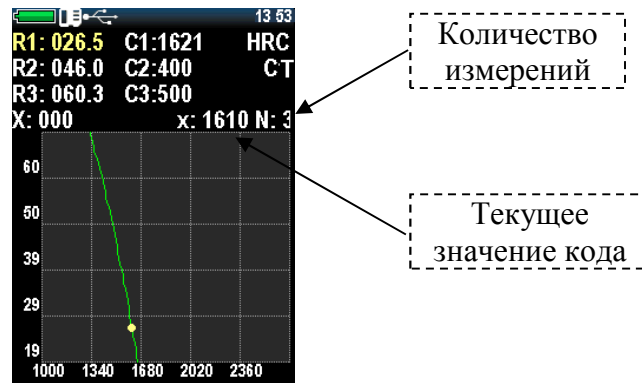



Рисунок 2.31 – Проведение замеров для калибровки

Если вы получаете очевидную ошибку измерения, нажмите «» и последнее измерение будет удалено из этой серии.

- Перейти к следующему номиналу «», и проделать ту же самую процедуру с другими образцами (рис. 2.32).

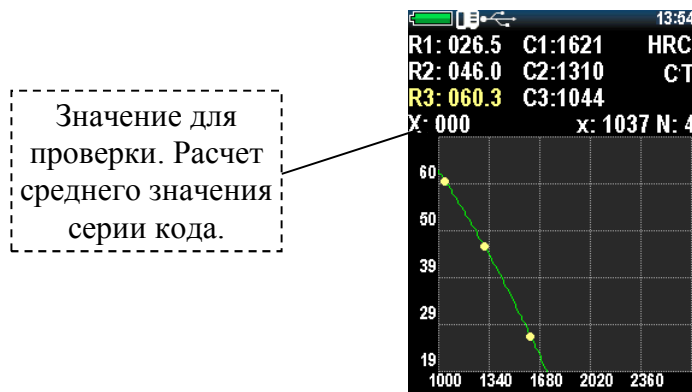





Рисунок 2.32 – Выполненная калибровка для одного образца

- Чтобы проверить правильность полученного значения, переместите курсор на X: 000 и сделайте несколько измерений на одном из образцов.
- Для сохранения нажмите клавишу «». И нажмите клавишу «» («ДА»), чтобы сохранить или клавишу «» («НЕТ»), чтобы выйти без сохранения (рис. 2.33).

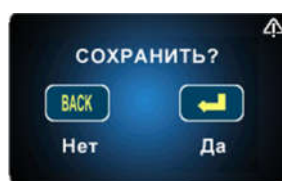


Рисунок 2.33 – Сохранение

2.3.7.2 Пользовательская (дополнительная) градуировка

Каждая из сохраненных калибровок может быть дополнительно скорректирована.

Градуировку твердомера пользователем в межповерочный интервал рекомендуется проводить в следующих случаях:

- если при проверке твердомера на эталонной мере твердости показания его стабильны, но отличаются от номинала эталонной меры твердости;
- после длительного хранения (более 3 мес.);
- после интенсивной эксплуатации;
- при значительном изменении условий эксплуатации (температуры, влажности и т.д.).

Для градуировки твердомера необходимы ОДНА (одноточечная градуировка) или ДВЕ (двухточечная градуировка) эталонные меры твердости с максимальным и минимальным значениями на контролируемом участке шкалы твердости.

Например, у нас есть два образца из стали с известным значением твердости HRC, прибор показывает стабильное отклонение при измерении твердости на нем.

1. Для градуировки по двум точкам пользователю необходимо выбрать в главном меню пункт «КАЛИБРОВКА» (рис. 2.34).

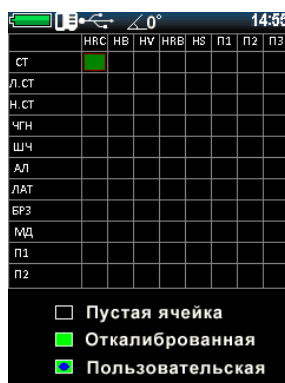



Рисунок 2.34 – Градуировка

2. С помощью клавиш навигации выберите ячейку для градуировки, например, HRC для стали.
3. Нажмите «», и на дисплее откроется окно градуировки (рис. 2.35).

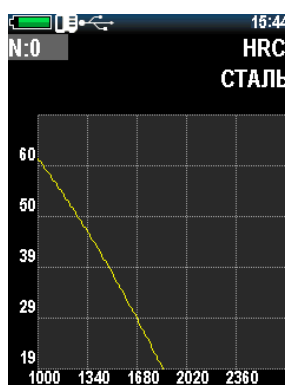






Рисунок 2.35 – Окно градуировки

4. Нажмите клавишу «» для выбора количества точек калибровки, при наличии двух образцов необходимо выбрать 2 с помощью клавиш «» и «», для подтверждения нажмите «» (рис. 2.36).

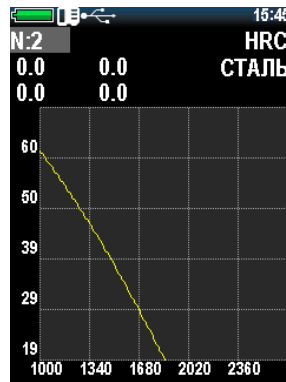




Рисунок 2.36 – Градуировка по двум точкам

5. Перемещением курсора, клавишей «», выберите первую строку. Необходимо произвести около 5 измерений на первом образце, прибор будет показывать среднее значение серии в соответствии с действующей калибровкой (рис. 2.37). Если вы получаете очевидную ошибку измерения, нажмите клавишу «» и последнее измерение будет удалено из этой серии.

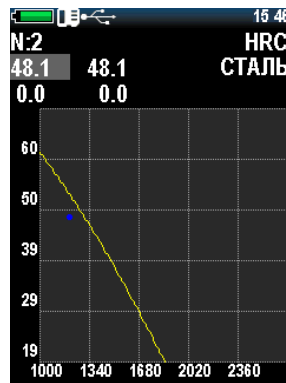


Рисунок 2.37 – Производство замеров для градуировки







6. Нажмите «» и, с помощью клавиш «» и «» установите номинальное значение твердости образца.
7. Для перехода к следующему значению используйте «», для сохранения первого значения нажмите «». После корректировки значения твердости первого образца дисплей прибора примет вид как на рис. 2.38.



Рисунок 2.38 – После корректировки первого образца

8. Нажмите «», чтобы настроить значение второго образца, последовательность действий аналогична, как и при настройке первого образца. По завершению всех операций дисплей прибора примет вид как на рис. 2.39.

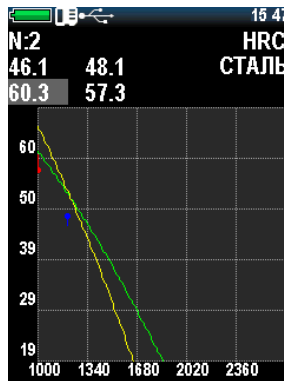



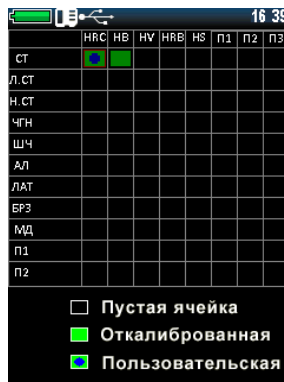




Рисунок 2.39 – После корректировки для второго образца

9. Для сохранения нажмите клавишу «». И нажмите клавишу «» («ДА»), чтобы сохранить или клавишу «» («НЕТ»), чтобы выйти без сохранения.
10. Сохраненная пользовательская калибровка будет обозначена специальным состоянием ячейки (рис. 2.40).



	HRC	HB	HV	HRB	HS	P1	P2	P3
СТ								
Л. СТ								
Н. СТ								
ЧГН								
ШЧ								
АЛ								
ЛАТ								
БРЗ								
МД								
П1								
П2								

Пустая ячейка
 Откалиброванная
 Пользовательская

Рисунок 2.40 – Обозначение пользовательской градуировки

11. Для удаления пользовательской градуировки, перейдите в режим пользовательской градуировки и установите значение 0 для параметра N (рис. 2.41).

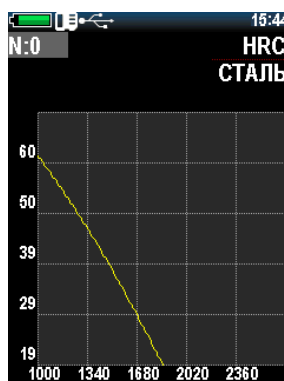








Рисунок 2.41 – Удаление пользовательской градуировки

2.3.8 Настройки

При выборе раздела меню «НАСТРОЙКИ» прибор переходит в режим настройки следующих параметров:

- «ВРЕМЯ»: установка времени (формата 24h);
- «ДАТА»: установка даты формата ДЕНЬ/МЕСЯЦ/ГОД;
- «ЯЗЫК»: выбор языка меню прибора (доступны английский, русский и др.);
- «ФОТО»: включить / выключить камеру (для версий с камерой);
- «ЯРКОСТЬ»: изменение яркости дисплея;
- «ПАЛИТРА»: выбор тем меню (создание цветовой палитры меню производится со специальным программным обеспечением);
- «ЗВУК»: есть 4 режима звука (выкл, клавиатура, измерение, клавиатура и измерение);
- «РЕЗУЛЬТАТ»: отображение результатов измерений может быть текущим (отображается мгновенные значение измерений) и вычисление среднего значения;
- «ГРОМКОСТЬ»: регулировка громкости прибора;
- «АВТОВЫКЛ.»: установка автоматического отключения прибора, когда он не используется или выбор режима «ЭКО» (автоматическое уменьшение яркости дисплея прибора до 10 %, переход в режим «ЭКО» осуществляется, когда прибор не используется более 2 мин);
- «РЕТРО»: позволяет вернуться в режим измерения с сохраненными последними измерениями после перезагрузки устройства;
- «ВСПЫШКА»: включить/выключить вспышку камеры (для версии с камерой);
- «ДОПУСК», %: этот параметр используется только для интеллектуального режима. Значения в % регулирует диапазон отклонений измерений, которые будут включены в расчет в среднем по серии в интеллектуальном режиме;
- «ФИЛЬТР»: включение режима фильтрации «КАЛМАН» или «МЕДИАНА» в режиме измерения «ИНТЕЛЛЕКТ», а также выключение фильтрации.

Для внесения изменений в разделе «НАСТРОЙКИ» используются все навигационные

клавиши: «», «», «», «», «». Для выхода из настроек и сохранения изменений нажмите клавишу «».

На рис. 2.42 представлен раздел «НАСТРОЙКИ».

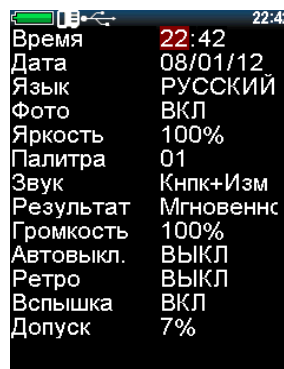


Рисунок 2.42 – Раздел «НАСТРОЙКИ»

2.3.9 Архив

При выборе пункта меню «АРХИВ» прибор переходит в режим просмотра списков сохраненных измерений, в котором отображаются имя, дата и время измерения, шкала, материал и среднее значение (рис. 2.43).

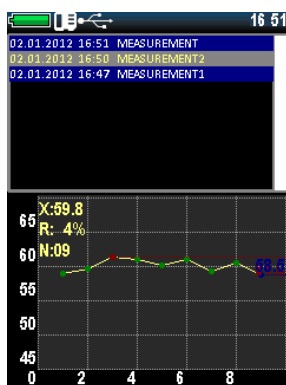








Рисунок 2.43 – Архив

Просмотр списка осуществляется с помощью навигационных клавиш «» и «». Выбрав нужный сохраненный замер его можно не просто просмотреть, но и распечатать, для этого включите принтер и нажмите клавишу «».

Чтобы удалить запись из архива, выберите нужную запись навигационными клавишами и нажмите клавишу «», после чего на дисплее отобразится запрос подтверждения «УДАЛИТЬ?», нажмите клавишу «» для удаления или клавишу «», чтобы оставить запись.

2.3.10 Карта памяти

При выборе пункта меню «КАРТА ПАМЯТИ» прибор переходит в меню памяти (рис. 2.44).

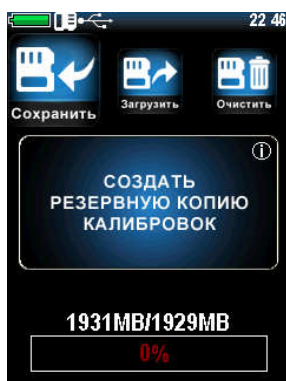


Рисунок 2.44 – Раздел «КАРТА ПАМЯТИ»

- Создание резервных копий калибровок.
После калибровки датчика рекомендуется создать резервную копию калибровки (обычно производитель делает калибровку по 1-2 шкалам, для проверки преобразователя). Это делается для того, чтобы иметь возможность возобновить надлежащую калибровку после неправильных настроек в будущем.
- Загрузка резервных копий калибровок.
После первоначального сохранения калибровок вы всегда можете передать настройки в преобразователь. Эта функция нужна для возобновления надлежащей калибровки в случае неправильных настроек преобразователя.
- Очистка карты памяти.
Очистка сохраненных записей в архиве и резервных копий калибровок: после очистки SD карты архив будет пуст и резервные копии калибровок сохранены.
В нижней части экрана этого меню показан индикатор состояния памяти.

2.3.11 Информация

В данном пункте меню можно просмотреть информацию о производителе и представительствах по всему миру (рис. 2.45).

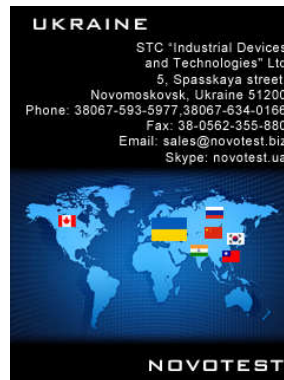


Рисунок 2.45 – Раздел «ИНФОРМАЦИЯ»





Также в данном пункте меню можно просмотреть информацию о приборе и количестве измерений, для этого с помощью навигационных клавиш «» и «» открыть необходимую вкладку (рис. 2.46).










Рисунок 2.46 – Информация о приборе и количестве измерений

2.3.12 Фотофиксация измерений


Фотофиксация места замера используется в моделях с фото камерой.

Включить фотофиксацию можно в настройках прибора, для этого нужно зайти в раздел «НАСТРОЙКИ» из главного меню, в настройках выбрав клавишами «», «» пункт

«ФОТО» и клавишами «», «» изменить «ВЫКЛ» на «ВКЛ». Также в настройках можно включить фото вспышку, для этого клавишами «», «» выбрать пункт

«ВСПЫШКА» и клавишами «», «» изменить «ВЫКЛ» на «ВКЛ». Далее следует выйти из раздела «НАСТРОЙКИ» клавишей «». Теперь можно приступить к измерениям.

После проведения измерения, для сохранения измерения (серии измерений) в архив с фотофиксацией места замера, нужно:

1. Нажать клавишу «» (ВВОД). На дисплее появляется клавиатура для ввода названия измерения (серии измерений) (рис. 2.47).

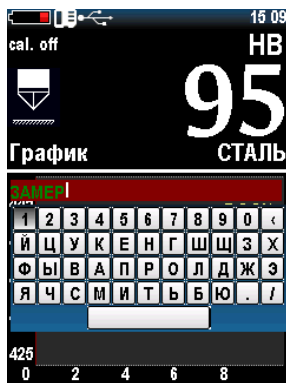


Рисунок 2.47 – Ввод названия сохраняемому измерению



2. Наведите курсор на нужный символ и клавишей «» выберите его. После окончания ввода названия нажмите клавишу «» для сохранения. Далее на дисплее будет передаваться изображение с камеры в реальном времени и будет предложено «СДЕЛАТЬ ФОТО» или «СОХРАНИТЬ БЕЗ ФОТО» (рис. 2.48).



Рисунок 2.48 – Съемка объекта измерения










3. Нажмите клавишу «» для сохранения измерения без фото, либо наведите камеру на измеряемый объект так, чтобы было видно место замера (если место плохо видно из-за нехватки освещения в момент съемки вспышка «подсветит» его, если она включена в настройках прибора) нажмите «» для того, чтобы сделать фото.
4. После съемки дисплей примет вид как на рис. 2.49.



Рисунок 2.49 – После съемки

5. Нажмите клавишу «» для сохранения фото или клавишу «» для нового снимка.

6. После сохранения фото с помощью клавиш навигации «», «», «», «» на снимке укажите место измерения (рис. 2.50), шкала и величина твердости, а также дата и время замера (создания снимка) указывается автоматически. Для завершения фотофиксации и сохранения измерения в архиве нажмите клавишу «».




Примечание: Для сохранения снимка с указанием одной точки измерения (маркером) нажмите клавишу «», а чтобы при следующем измерении указать точку на этом же снимке нажмите клавишу «». Подтверждение сохранения указанной точки клавишей «» – сохраняет снимок без возможности добавить новую точку измерения (маркер).



Рисунок 2.50 – Обозначение места замера

2.3.13 Подключение прибора к ПК

2.3.13.1 Установка программного обеспечения

При подключении прибора к ПК можно передавать данные как с прибора, так и на прибор. С прибора передаются данные из архива измерений, а также можно делать снимки дисплея прибора в реальном времени. На прибор можно передавать цветовые настройки интерфейса (можно менять в настройках в пункте «ПАЛИТРА»), а также можно управлять данными в архиве.

Для того, чтобы подключить прибор к ПК нужно:

1. Скопировать драйвер «DRIVER_FT232RL» (x64 или x32 в зависимости от типа операционной системы) и программу «ARM UNIVERSAL» (архивы формата .zip) на жесткий диск компьютера или скачать актуальные версии с официального сайта.
2. После загрузки необходимо разархивировать данные и будет получено две папки: с драйвером и программой (рис. 2.51).

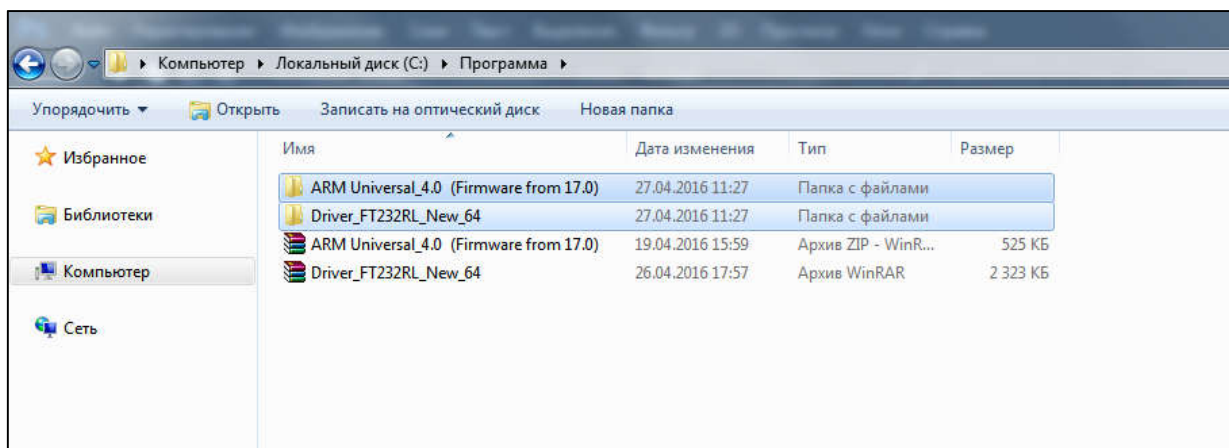


Рисунок 2.51 – Загруженное ПО

3. Теперь можно подключать прибор к ПК используя USB кабель из комплекта поставки. После подключения компьютер обнаружит новое подключенное устройство, но не найдет драйвер для работы с ним, их нужно установить вручную.
4. Для установки необходимо зайти в «ПУСК» ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ» ДИСПЕТЧЕР УСТРОЙСТВ» в разделе «ПОРТЫ СОМ и LTP» будет неопознанное устройство.
5. Открыть свойства устройства двойным кликом левой кнопки мыши по нему и перейдите на вкладку «ДРАЙВЕР».
6. Нажать на кнопку «ОБНОВИТЬ...», выбрать «ВЫПОЛНИТЬ ПОИСК ДРАЙВЕРОВ НА ЭТОМ КОМПЬЮТЕРЕ».
7. Нажать на кнопку «ОБЗОР» и выбрать путь к загруженной (скопированной) папке с драйвером и нажать кнопку «ДАЛЕЕ», после чего начнется процесс установки драйвера.
8. После сообщения, об успешной установке драйвера, отсоединить прибор и перезагрузить ПК.
9. Установить программу для работы с прибором, для этого запустить файл (setup.exe) установки программы и нажать кнопку «УСТАНОВИТЬ» (рис. 2.52).

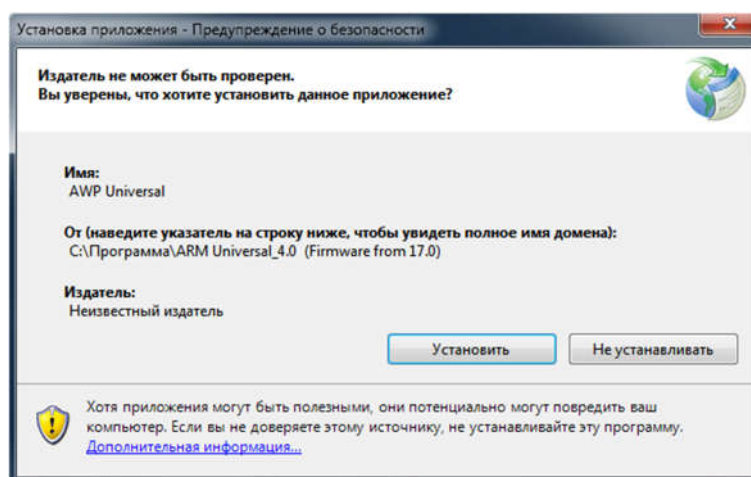


Рисунок 2.52 – Установка AWP Universal

10. После завершения установки на рабочем столе появиться ярлык программы «AWP UNIVERSAL».

2.3.13.2 Работа с программным обеспечением

Подключите прибор к ПК через USB кабель и запустите программу «AWP UNIVERSAL», после выбора расположения архива программа запуститься.

В разделе (рис. 2.53) «РАБОТА С АРХИВОМ» можно просматривать, печатать, копировать и перемещать данные из архива.

Каждая запись сохранена с полной информацией о замере (серии замеров), в окне выбора записи указана краткая информация:

- Имя;
- Дата и время;
- Датчик (преобразователь);
- № датчика (преобразователя);
- № прибора.

Чтобы скопировать данные с прибора на ПК необходимо указать период проведения измерения, а потом нажать кнопку «КОПИРОВАТЬ».

Примечание: При нажатии кнопки «ПЕРЕМЕСТИТЬ» данные не просто копируются на ПК, но и удаляются с памяти прибора.

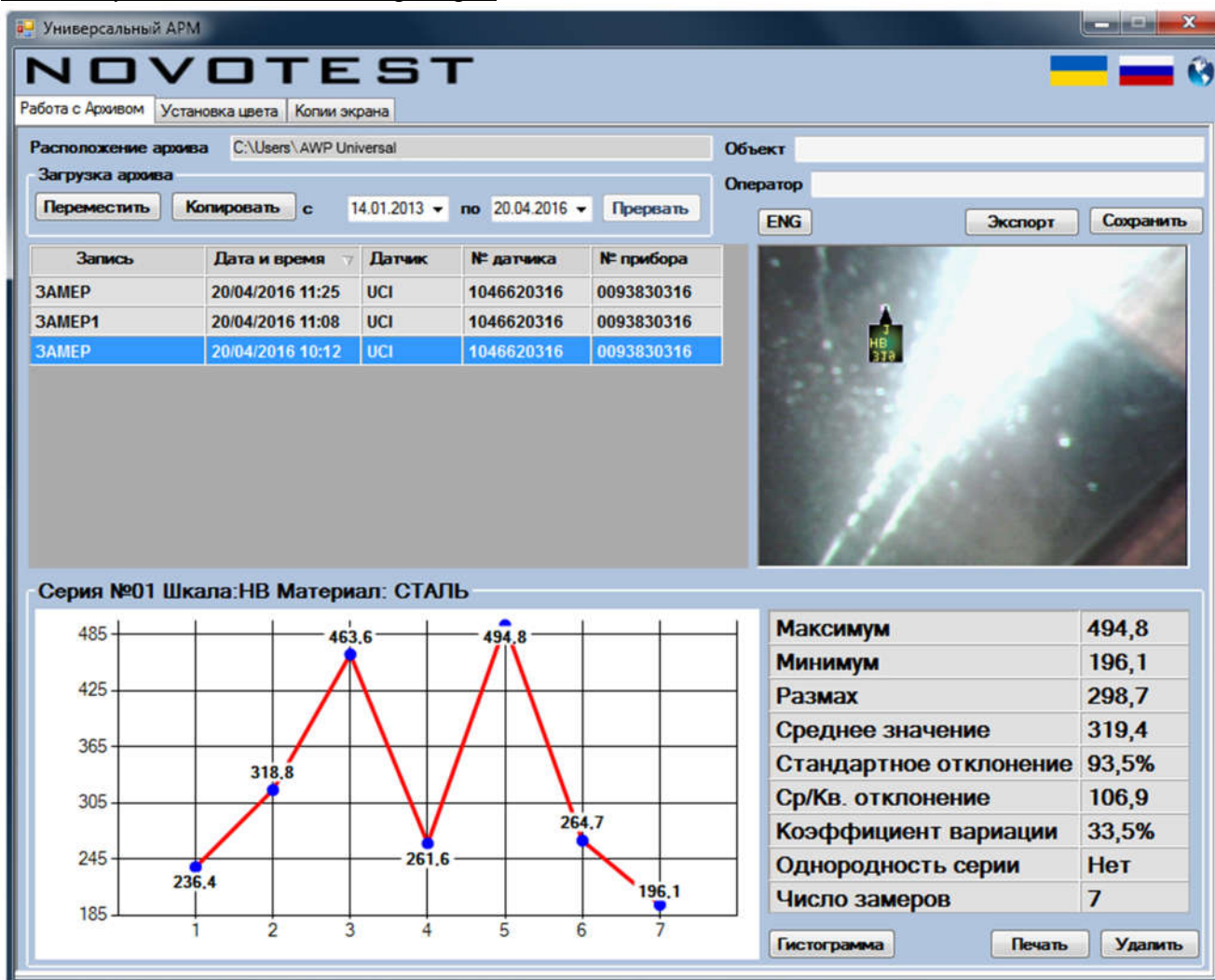


Рисунок 2.53 – Программа «AWP UNIVERSAL» раздел «РАБОТА С АРХИВОМ»

После выбора записи в правой части программы появляется фото места замера (если оно добавлено к записи) в нижней части программы появляется дополнительная информация в виде таблицы и построенного графика или гистограммы серии измерений (можно менять с помощью динамической кнопки «ГРАФИК/ГИСТОГРАММА»). Над графиком указан номер серии, шкала твердости, а также материал объекта измерения.

В таблице указаны такие параметры записи:

- Максимум;
- Минимум;
- Размах;
- Среднее значение;
- Стандартное отклонение;
- Среднеквадратическое отклонение;
- Коэффициент вариации;
- Однородность серии;
- Число замеров.

Данные записи можно сразу же вывести на печать, для этого нужно нажать кнопку «ПЕЧАТЬ». Также можно удалить запись с прибора с помощью кнопки «УДАЛИТЬ».

Данные за определенный период (устанавливается пользователем) или выделенные вручную из архива можно переместить (удалиться с памяти прибора) или скопировать (останутся в памяти прибора) на ПК.

Также на вкладке «РАБОТА С АРХИВОМ» можно вносить настройки в работу программы.

Так для смены языка нужно нажать на динамическую клавишу «ENG/RUS» и язык программы измениться с русского на английский или наоборот.

Чтобы изменить расположение архива нужно нажать на путь расположения архива и выбрать новое расположение архива.

Чтобы перейти на наш сайт нужно нажать на один из флагов или на планету (международный на английском языке), после нажатия сайт откроется в браузере по умолчанию.

На вкладке «УСТАНОВКА ЦВЕТА» можно создать новое или загрузить и отредактировать стандартное цветовое оформление прибора (рис. 2.54).

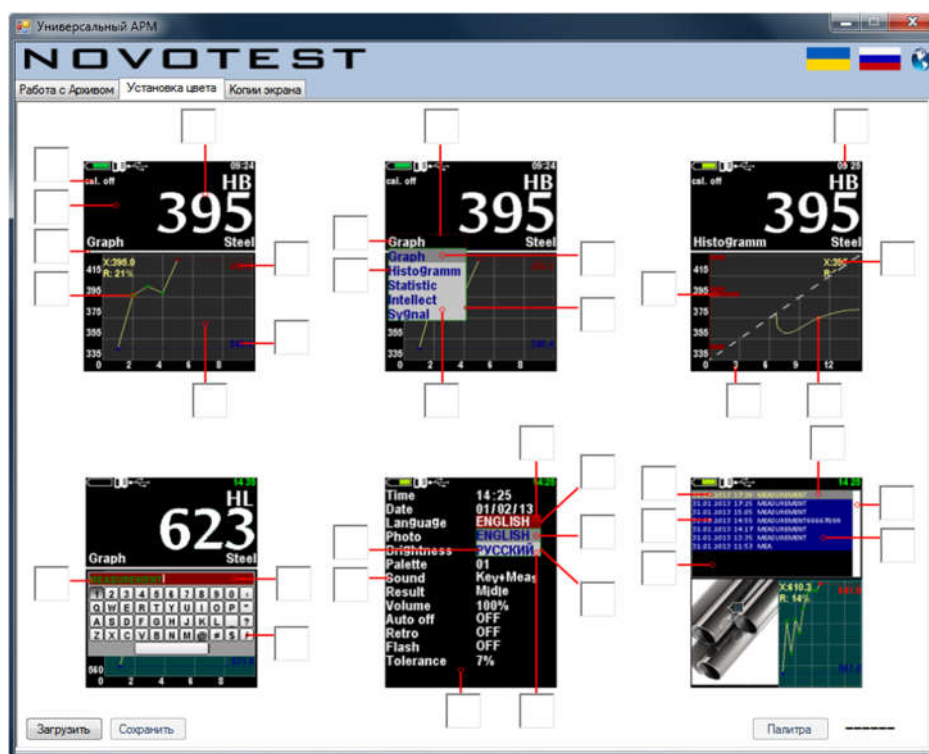


Рисунок 2.54 – Вкладка «УСТАНОВКА ЦВЕТА»

Чтобы загрузить текущие настройки цвета нужно нажать на кнопку «ЗАГРУЗИТЬ», а далее выбрать редактируемую цветовую тему кнопкой «ПАЛИТРА». Для редактирования нажать на цвет, который нужно изменить, и выбрать новый. Когда все цвета изменены указать название палитры и сохранить ее на устройстве клавишей «СОХРАНИТЬ».

На вкладке «КОПИИ ЭКРАНА» можно сохранять изображения экрана на приборе в реальном времени (рис. 2.55).

Для сохранения изображения необходимо нажать на кнопку «ЗАХВАТ», после чего на экране ПК будет сообщение о сохранении изображения экрана. Когда все необходимые действия на приборе «захвачены», нужно нажать на кнопку «ЗАГРУЗИТЬ» после чего изображения будут сохранены в архиве программы.

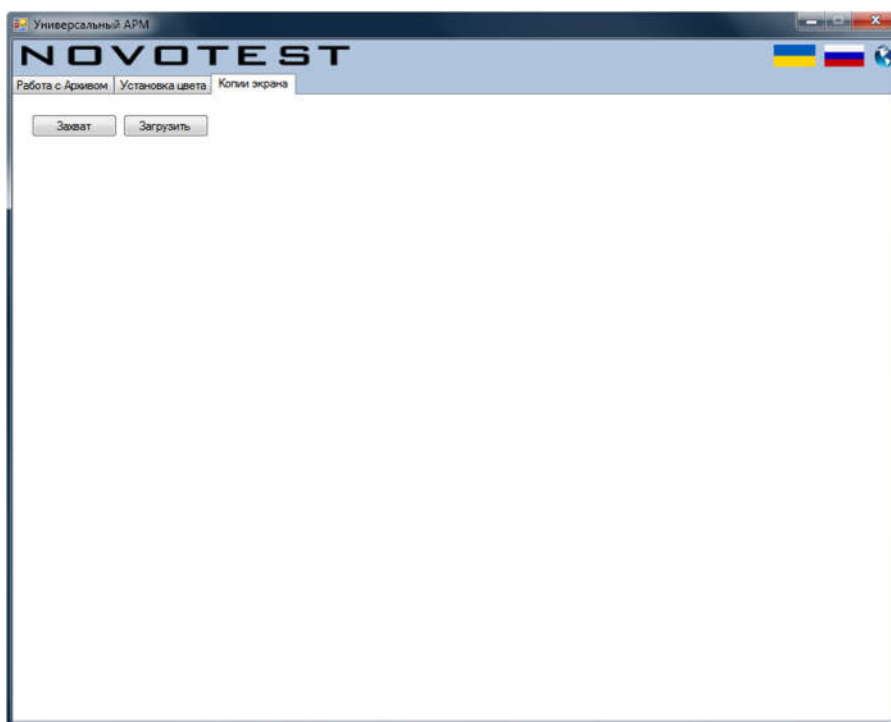


Рисунок 2.55 – Окно сохранения изображения экрана

3 ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ ИЗДЕЛИЯ И ЕГО СОСТАВНЫХ ЧАСТЕЙ

3.1 Меры безопасности

Введенный в эксплуатацию прибор рекомендуется подвергать периодическому осмотру с целью контроля:

- работоспособности;
- соблюдения условий эксплуатации;
- уровня заряда батареи аккумуляторов;
- отсутствия внешних повреждений составных частей прибора.

При работе с зарядным устройством, подключенным к сети 220В при 50 Гц, должны соблюдаться требования, изложенные в «Правилах техники безопасности при эксплуатации электроустановок потребителей».

Если прибор не используется в течение длительного времени батарея аккумуляторов должна быть отключена или вынута. При этом должны соблюдаться правила хранения аккумуляторной батареи.

К работе с прибором допускаются лица, прошедшие инструктаж и аттестованные на II квалификационную группу по технике безопасности при работе с электро-радио измерительными приборами.

3.2 Поверка

Рекомендуемый межповерочный интервал не реже одного раза в год.

Методика поверки (калибровки) – далее поверки, распространяется на твердомеры NOVOTEST Т-УДЗ и устанавливает методы и средства их первичной и периодической поверок.

Условия поверки и подготовка к ней

Поверка прибора проводится при климатических условиях:

- температура от 15 до 28 °С;
- относительная влажность 65 ± 15 %;
- давление 101 ± 2 кПа.

Источник питания должен соответствовать табл. 1.1. (Возможно подключение внешнего источника питания при условии соблюдения полярности).

Меры твердости при проведении поверки должны быть притерты к шлифовальной плите массой не менее 5 кг, через слой смазки ЦИАТИМ-221 (ГОСТ 9433) или консталина УТ по ГОСТ 1957.

3.2.1 Операции и средства поверки

При проведении поверки следует выполнять операции и применять средства поверки, указанные в таб. 3.1.

Таблица 3.1 – Операции и средства поверки

Наименование операций поверки	Номера пунктов	Наименование средств поверки	Обязательность проведения при	
			выпуске из производства и ремонта	эксплуатации и хранения
1	2	3	4	5
1. Внешний осмотр	3.3.2		да	да
2. Опробование	3.3.3		да	да

1	2	3	4	5
3. Определение основной погрешности прибора по шкале HRC	3.3.4	Образцовые меры твердости 2 разряда МТР-1 (ГОСТ9031)	да	да
4. Определение основной погрешности прибора по шкале HB	3.3.5	Образцовые меры твердости 2 разряда МТВ-1 (ГОСТ9031)	да	да
5. Определение основной погрешности прибора по шкале HV	3.3.6	Образцовые меры твердости 2 разряда МТВ-1 (ГОСТ 9031)	да	да

3.2.2 Внешний осмотр

Прибор должен быть укомплектован согласно п.1.3.

Внутри электронного блока прибора не должно быть посторонних предметов, обнаруживаемых на слух при его наклонах.

Все части преобразователей не должны иметь следов коррозии и механических повреждений.

3.2.3 Опробование

Опробование прибора проводится согласно п. 1.7, а также:

- для модификации NOVOTEST Т-У2 опробование проводится с ультразвуковым преобразователем;
- для модификации NOVOTEST Т-Д2 опробование проводится с динамическим преобразователем.

3.2.4 Определение основной погрешности прибора по шкале HRC

1. Выбрать измерение твердости по шкале HRC.
2. Выбрать режим измерения статистика.
3. Провести не менее 3 измерений HRC_i на мерах твердости МТР-1 (исключая явные ошибки измерения).
4. Определить основную погрешность измерения твердости на шкале HRC по формуле:

$$\Delta HRC = HRC(меры) - \frac{1}{n} \sum HRC_i, \quad (1)$$

где n – количество измерений.

5. Выбрать измерение твердости по шкале польз. HRC.
6. Выбрать режим измерения статистика п. 2.3.5.
7. Провести не менее 3 измерений HRC_i на мерах твердости МТР-1 (исключая явные ошибки измерения).
8. Определить основную погрешность измерения твердости на шкале HRC по формуле (1).
9. Если погрешность превышает допустимое значение (табл. 1.2), то необходимо провести градуировку пользовательской шкалы по п. 2.3.7.
10. Повторить операции с 6 по 8.

11. Основная погрешность измерения твердости в шкале HRC и в шкале польз. HRC не должна превышать $\pm 2,0$ HRC.

3.2.5 Определение основной погрешности прибора по шкале HB

1. Выбрать измерение твердости по шкале HB.
2. Выбрать режим измерения статистика.
3. Провести не менее 3 измерений HB_i на мерах твердости МТВ-1 (исключая явные ошибки измерения).
4. Определить основную погрешность измерения твердости на шкале HB по формуле:

$$\Delta HB = HB(\text{меры}) - \frac{1}{n} \sum HB_i, \quad (2)$$

где n – количество измерений.

5. Выбрать измерение твердости по шкале польз. HB.
6. Выбрать режим измерения статистика.
7. Провести не менее 3 измерений HB_i на мерах твердости МТВ-1 (исключая явные ошибки измерения).
8. Определить основную погрешность измерения твердости на шкале польз. HB по формуле (2).
9. Если погрешность превышает допустимое значение (табл. 1.2), то необходимо провести градуировку пользовательской шкалы по п. 2.3.7.
10. Повторить операции с 6 по 8.
11. Основная погрешность измерения твердости в шкале HB и в шкале польз. HB не должна превышать $\pm 10,0$ HRB.

3.2.6 Определение основной погрешности прибора по шкале HV

1. Выбрать измерение твердости по шкале HV.
2. Выбрать режим измерения статистика.
3. Провести не менее 3 измерений HV_i на мерах твердости МТВ-1 (исключая явные ошибки измерения).
4. Определить основную погрешность измерения твердости на шкале HV по формуле:

$$\Delta HV = HV(\text{меры}) - \frac{1}{n} \sum HV_i, \quad (3)$$

где n – количество измерений.

5. Выбрать измерение твердости по шкале польз. HV.
6. Выбрать режим измерения статистика.
7. Провести не менее 3 измерений HV_i на мерах твердости МТВ-1 (исключая явные ошибки измерения).
8. Определить основную погрешность измерения твердости на шкале польз. HV по формуле (3).
9. Если погрешность превышает допустимое значение (табл. 1.2), то необходимо провести градуировку пользовательской шкалы по п. 2.3.7.
10. Повторить операции с 6 по 8.
11. Основная погрешность измерения твердости в шкале HV и в шкале польз. HV не должна превышать $\pm 15,0$ HV.

3.2.7 Оформление результатов поверки

Результат поверки прибора, признанного пригодным к эксплуатации, оформляют свидетельством поверки утвержденной формы и его клеймлением.

Отрицательный результат оформляется справкой о непригодности прибора, с указанием причины, и гашением клейма предыдущей поверки.

3.3 Гарантийные обязательства

Приведенная ниже информация о гарантийном обслуживании действительна для всей продукции NOVOTEST.

Изготовитель гарантирует соответствие прибора требованиям технических условий при соблюдении пользователем условий транспортирования, хранения и эксплуатации, и своевременном прохождении технического обслуживания на предприятии изготовителя не реже одного раза в год.

3.3.1 Базовая гарантия

На Ваш новый прибор NOVOTEST, приобретенный у производителя или авторизованного дилера, распространяется базовая гарантия – 3 года, при условии проведения планового технического обслуживания не реже одного раза в год.

Если какая-либо деталь прибора выйдет из строя по причине дефекта материала или изготовления, она будет бесплатно отремонтирована или заменена производителем, или любым авторизованным дилером NOVOTEST, независимо от того, перешло ли право собственности на прибор к другому лицу в течение гарантийного срока.

Гарантия на аккумуляторы, батарейки и зарядные устройства предоставляется непосредственно предприятиями-изготовителями аккумуляторов, батареек и зарядных устройства и поэтому на них не распространяются гарантийные обязательства NOVOTEST. Однако обслуживающий Вас авторизованный дилер NOVOTEST окажет Вам помощь в предъявлении гарантийных претензий, касающихся аккумуляторов, батареек и зарядных устройств.

Гарантия на прибор начинает действовать с даты приобретения прибора, как правило, в день отгрузки прибора клиенту. В случае, если прибор приобретается компанией-посредником, началом гарантийного срока считается момент передачи прибора посреднику.

3.3.2 Расширенная гарантия

Специальная программа продления срока базовой гарантии от 3 до 5 лет. Для участия в программе необходимо оплатить сертификат при приобретении оборудования. Условия расширенной гарантии указаны в сертификате.

3.3.3 Гарантия на отремонтированные или замененные детали

На все фирменные запасные части NOVOTEST, установленные в процессе гарантийного ремонта, распространяется гарантия NOVOTEST (до конца срока действия гарантии).

Запасные части, замененные в процессе гарантийного обслуживания по гарантии, не возвращаются владельцу прибора.

3.3.4 Изнашивающиеся элементы

Детали, подвергающиеся износу в процессе эксплуатации прибора, делятся на две основные категории. К первой относятся те детали, которые требуют замены или регулировки с интервалом, предписанным графиком технического обслуживания прибора, а ко второй изнашивающиеся элементы, периодичность замены или регулировки которых зависит от условий эксплуатации прибора.

3.3.4.1 Детали, заменяемые при плановом техобслуживании

Детали, перечисленные ниже, имеют ограниченный срок службы и требуют замены или регулировки с интервалами, предписанными графиком технического обслуживания прибора. На эти детали базовая гарантия распространяется до того момента, когда требуется их первая замена или регулировка. Срок гарантии на каждую деталь не может превышать ограничений (по времени эксплуатации прибора или наработке), указанных в условиях базовой гарантии.

- встроенные аккумуляторные батареи;
- прокладки, если их снятие выполняется в связи с сопутствующей регулировкой;
- масло и рабочие жидкости.

3.3.4.2 Изнашивающиеся элементы

Детали, перечисленные ниже, либо имеют ограниченный срок службы, либо могут потребовать замены (регулировки) в результате повреждения. Однако, на эти детали распространяется базовая гарантия NOVOTEST в течение 12 месяцев:

- преобразователи и их составные части;
- соединительные кабели;
- детали и механизмы, подвергаемые механическим воздействиям в процессе эксплуатации.

Примечание: На детали, изнашивающиеся в результате трения (такие как ножи, резаки, подвижные элементы измерительных преобразователей, ультразвуковые пьезоэлектрические преобразователи, опорные насадки и пр.) не распространяется основная гарантия NOVOTEST, если эти детали выходят из строя в результате нормального износа в ходе эксплуатации прибора. Однако если в течение гарантийного срока эти детали выходят из строя по причине исходного дефекта материала или изготовления, то они будут отремонтированы или заменены согласно основной гарантии.

3.3.5 Обязанности владельца

В "Руководстве по эксплуатации" и "Паспорте" содержится информация о правильной эксплуатации и техническом обслуживании вашего прибора.

Правильная эксплуатация и обслуживание прибора помогут Вам избежать дорогостоящего ремонта, вызванного некорректными действиями при эксплуатации, пренебрежением или неправильным выполнением технического обслуживания. Кроме того, следование нашим рекомендациям увеличивает срок службы прибора. Поэтому владельцу прибора следует:

- В случае обнаружения дефекта или неисправности как можно скорее предоставлять свой прибор производителю или авторизованному дилеру NOVOTEST для проведения гарантийного ремонта. Это поможет свести к минимуму ремонт, необходимый вашему прибору.
- Выполнять техническое обслуживание вашего прибора в соответствии с рекомендациями руководства по эксплуатации и паспорта.

Примечание: Пренебрежение своевременным выполнением технического обслуживания прибора в соответствии с предписанным графиком лишает Вас прав на гарантийный ремонт или замену неисправных деталей.

- При обслуживании прибора использовать только фирменные запасные части и эксплуатационные жидкости NOVOTEST (имеющие соответствующую маркировку).
- Вносить в паспорт записи о выполненном техническом обслуживании прибора, сохранять все счета и квитанции. В случае необходимости они послужат доказательством того, что техническое обслуживание выполнялось своевременно (согласно интервалам, указанным в паспорте), с использованием рекомендованных

запасных частей и эксплуатационных жидкостей. Это поможет Вам при предъявлении гарантийных претензий по поводу дефектов, которые могут возникать вследствие несоблюдения графика технического обслуживания прибора или использования несанкционированных деталей или материалов.

- Регулярно очищайте корпус прибора и преобразователей вашего прибора в соответствии с рекомендациями NOVOTEST.
- Соблюдайте условия эксплуатации и хранения приборов в соответствии с рекомендациями NOVOTEST.

3.3.6 Ограничения гарантии

NOVOTEST не несет ответственности, если необходимость ремонта или замены деталей была вызвана одним из следующих факторов:

- Повреждениями, вызванными небрежной/неправильной эксплуатацией прибора, стихийным бедствием, попаданием воды в прибор, преобразователь, аксессуары и детали прибора (при отсутствии производственного брака) несчастным случаем или использованием прибора не по назначению;
- Эксплуатационным износом деталей;
- Невыполнением рекомендаций NOVOTEST по техническому обслуживанию прибора в указанные сроки;
- Нарушением условий эксплуатации вашего прибора, рекомендованных NOVOTEST;
- Внесением изменений в конструкцию прибора или его компонентов, вмешательством в работу систем прибора и т. п. без согласования с предприятием-изготовителем;
- Использованием аккумуляторов и иных комплектующих ненадлежащего качества;
- Перепадами напряжения в питающей сети;
- Отказом от своевременного исправления каких-либо повреждений, выявленных в ходе проведения планового техобслуживания;
- Факторами, лежащими вне сферы контроля NOVOTEST, например: загрязнение воздуха, ураганы, сколы от ударов, царапины и использование неподходящих чистящих средств;
- Использование технологий ремонта, не получивших одобрение NOVOTEST;
- Использование неоригинальных запасных частей и эксплуатационных жидкостей NOVOTEST.

Ремонтные операции, подпадающие под гарантию NOVOTEST, должны выполняться только авторизованным сервисным центром NOVOTEST.

3.3.7 Другие случаи, не подпадающие под гарантию

Основная гарантия NOVOTEST, расширенная гарантия NOVOTEST исключают ответственность NOVOTEST за любой непредвиденный или косвенный ущерб, понесенный в результате дефекта, на который распространяются вышеуказанные гарантии. К такому ущербу относятся (но не ограничиваются нижеследующим перечнем):

- компенсация за причиненные неудобства, телефонные звонки, затраты на размещение и пересылку прибора, потеря прибыли или ущерб, нанесенный имуществу;
- все гарантийные обязательства теряют силу, если прибор официально признан не подлежащим ремонту.

3.3.8 Гарантии и потребительское законодательство

Базовая гарантия NOVOTEST, расширенная гарантия NOVOTEST не ущемляют ваших законных прав, предоставляемых Вам договором купли-продажи, который оформляется при приобретении прибора у производителя или авторизованного дилера NOVOTEST; а также

применимым местным законодательством, определяющим правила продажи и обслуживания товаров народного потребления.

3.4 Техническое обслуживание прибора

Приведенная информация о техническом обслуживании действительна для всей продукции NOVOTEST.

Техническое обслуживание прибора производится в течение всего срока эксплуатации и подразделяется на:

- профилактическое;
- плановое.

Профилактическое обслуживание производится не реже одного раза в три месяца и включает внешний осмотр, очистку и смазку.

Плановое обслуживание производится предприятием изготовителем не реже одного раза год и является обязательным требованием для сохранения гарантии от производителя.

Очень важно в течение всего срока эксплуатации прибора своевременно выполнять его техническое обслуживание. При этом необходимо следовать графику, представленному в виде табл. 3.2 (ориентируясь на наработку прибора или месяцы его эксплуатации, в зависимости от того, что наступит ранее).

Конкретный перечень операций, выполняемых во время каждого технического обслуживания, зависит от модели прибора, а также от года его выпуска и величины наработки. Обслуживающий Вас авторизованный сервисный центр NOVOTEST по вашему требованию предоставит Вам информацию о работах, которые необходимо выполнять при обслуживании вашего прибора.

Записи о проведении планового технического обслуживания вашего прибора делаются в паспорте на прибор. Сведения о техническом обслуживании очень важны, они могут понадобиться для реализации ваших прав на гарантийный ремонт прибора. Поэтому всегда проверяйте, чтобы по окончании технического обслуживания Ваш авторизованный сервисный центр NOVOTEST поставил штамп в соответствующем месте под записью о выполненных процедурах.

Таблица 3.2 – График технического обслуживания NOVOTEST

Прибор	График технического обслуживания NOVOTEST
Все модели, кроме указанных ниже	Ежегодное техническое обслуживание выполняется через один год или 2000 часов наработки (в зависимости от того, что произойдет ранее)
Твердомеры переносные (динамические, ультразвуковые, комбинированные)	Ежегодное техническое обслуживание выполняется через один год или 2000 часов наработки (в зависимости от того, что произойдет ранее)

В случае обнаружения неисправностей в работе прибора, его необходимо передать предприятию-изготовителю для проведения технического обслуживания. В табл. 3.3 представлены неисправности, которые можно устранить самостоятельно.

Таблица 3.3 – Возможные неисправности и методы их устранения

Наименование неисправности, внешнее проявление и дополнительные признаки	Вероятная причина	Метод устранения
Прибор не включается	Отсутствует питание	Проверить наличие и состояние автономного питания
Отсутствуют измерения	Обрыв в цепи преобразователя	Проверить и устранить обрыв
Прибор индицирует ложные показания	Прибор не откалиброван или оказывают большое воздействие влияющие факторы	Повторить калибровку прибора и устранить влияние внешних факторов

4 ТЕКУЩИЙ РЕМОНТ

Прибор по виду исполнения и с учетом условий эксплуатации относится к изделиям, ремонт которых производится на специальных предприятиях либо на предприятии-изготовителе.

Для постановки прибора на гарантийное обслуживание в сервисном центре (СЦ) необходимо представить правильно заполненный паспорт на прибор. СЦ делает отметку в паспорте о постановке прибора на гарантийное обслуживание и направляет ксерокопию на предприятие-изготовитель.

Отправка прибора для проведения гарантийного (послегарантийного) ремонта либо поверки должна производиться с паспортом прибора. В сопроводительных документах необходимо указывать почтовые реквизиты, телефон и факс отправителя, а также способ и адрес обратной доставки.

Гарантийный ремонт производится при наличии заполненного паспорта.

5 ХРАНЕНИЕ

Условия хранения прибора по группе 1 согласно требованиям по ГОСТ 15150 при температуре окружающего воздуха от +5 °С до +40 °С и относительной влажности до 80 % при температуре 25 °С.

Хранение батареи аккумуляторов (БА) должно осуществляться в заряженном состоянии отдельно от прибора в сухом помещении. Длительность хранения полностью заряженной БА в отсоединенном состоянии:

- при температуре от минус 20 °С до 35 °С – не более 1 года;
- при температуре от минус 20 °С до 45 °С – не более 3 месяцев.

Рекомендуемая температура при длительном хранении 10 °С – 30 °С.

По окончании срока хранения БА должна быть утилизирована.

При кратковременном хранении и в перерывах между применением прибор должен храниться в предназначенной для этого упаковочной таре. В месте хранения не должно быть паров агрессивных веществ (кислот, щелочей) и прямого солнечного света. Прибор не должен подвергаться резким ударам, падениям или сильным вибрациям.

Приборы должны укладываться на стеллажи или в штабели в транспортной упаковке.

При длительном хранении прибор подлежит консервации, для чего электронный блок, преобразователь, блок питания и меры толщины, очищенные от грязи и масла, помещают в отдельные полиэтиленовые пакеты и размещают в отдельных карманах транспортировочной сумки прибора.

6 ТРАНСПОРТИРОВАНИЕ

Упакованные приборы могут транспортироваться любым видом транспорта при соблюдении следующих условий:

- транспортировка осуществляется в заводской таре;
- отсутствует прямое воздействие влаги;
- температура не выходит за пределы от -50 °С до +50 °С;
- влажность не превышает 95 % при температуре до 35 °С;
- вибрация в диапазоне от 10 до 500 Гц с амплитудой до 0,35 мм и ускорением до 49 м/с²;
- удары со значением пикового ускорения до 98 м/с²;
- уложенные в транспорте приборы закреплены во избежание падения и соударений.

Для исключения конденсации влаги внутри прибора при его переноске с мороза в теплое помещение, необходимо перед использованием выдержать прибор в течении 6 часов при комнатной температуре.

7 УТИЛИЗАЦИЯ

Изделие не содержит в своём составе опасных или ядовитых веществ, способных нанести вред здоровью человека или окружающей среде и не представляет опасности для жизни, здоровья людей и окружающей среды по окончании срока службы. В этой связи утилизация изделия может производиться по правилам утилизации общепромышленных отходов. Утилизация осуществляется отдельно по группам материалов: пластмассовым элементам, металлическим крепежным деталям.

Содержание драгоценных металлов в компонентах изделия (электронных платах, разъёмах и т.п.) крайне мало, поэтому их вторичную переработку производить нецелесообразно.

